統治權力

日

美民主黨 溫伯格應弓咎辭 員建議

貝魯特爆炸國防部疏於防範

觸目驚

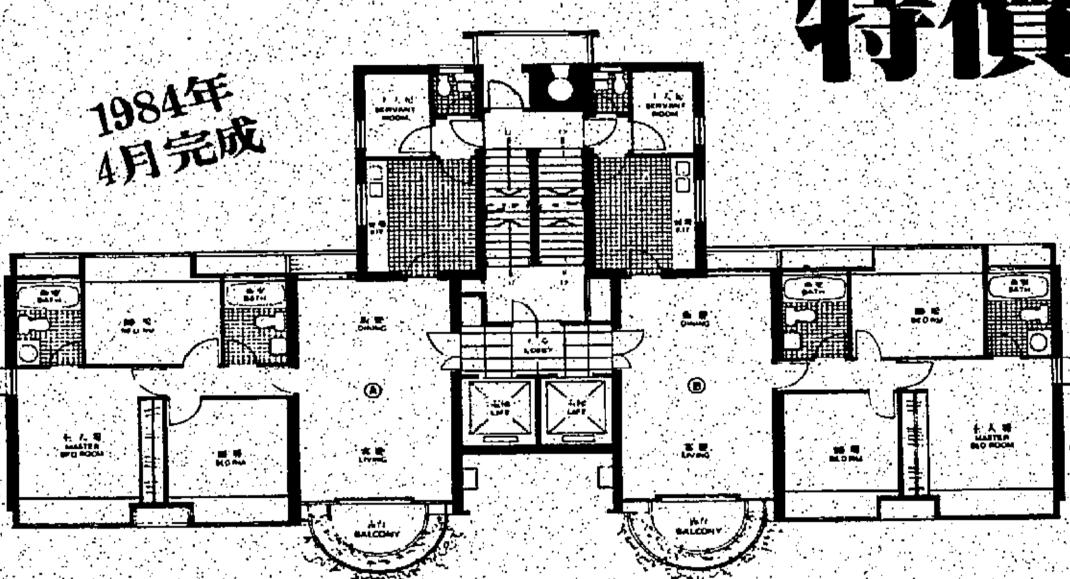
高踞半山,前臨跑馬場,視野無阻

最高蘇維埃响應老安宣言 克宫暗示準備採

多学》(多)高踞半山,前岛跑点 多学》(多)沙田全景盡入眼簾

花園平台設有私家泳池,車場兩層,泊位充足

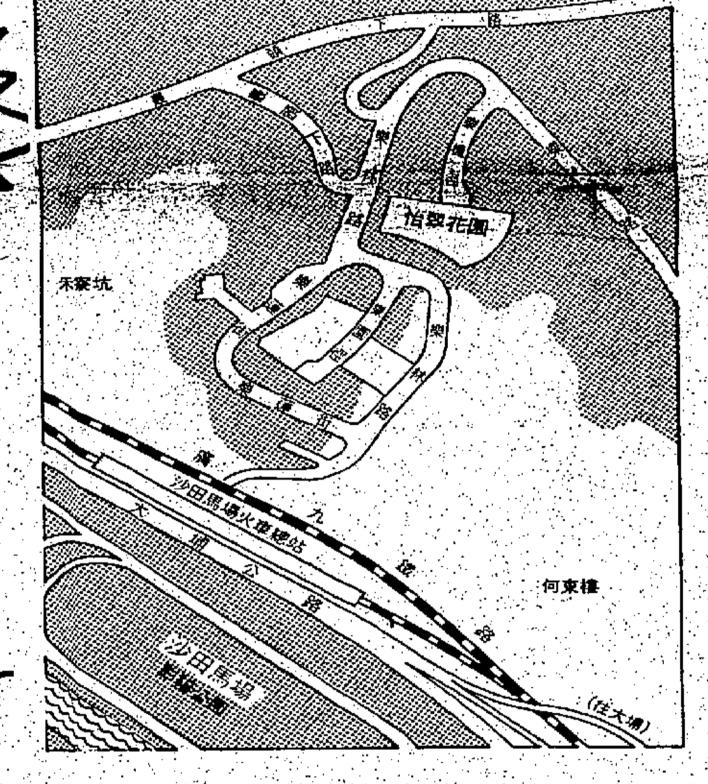
兩梯兩伙,單位1,265呎 HEREUS 168 EVAN



首期20%,20年分期付款 每萬元月供\$115.30,買樓勝過納租

- 外牆全部舗砌玻璃紙皮石。
- ●柚木地板。古銅色鋁框配茶色玻璃。 ●美國名廠 KOHLER 牌高級顏色潔具,
- 對衡式煤氣熱水爐・安全實用。 ●閉路電視嚴密防盗系統,管理完善。

地盤設有示範單位 歡迎駕臨參觀選購



子厅法院是 拉拉 產 香港灣仔港灣道30號,新鴻基中心45樓 在5-8916833 地盤售樓處0-6059018(假日照常辦公)

更改營業時間

由一九八四年一月一日起營業時間更改如下: 星期一至星期日

由上午十一時至晚上十時 星期二

由中午一二時至晚上十時

華豐國省公司

香港北角英皇道395-421號 電話:5-628271(15線)

柴灣道333號 水利中心

地下及地庫商塲

地下:售169,100元起 租1,000元起 地庫:售 71,400元起 租 500元起 中央冷氣,扶手電梯 鋁質橱窗,美術天花

地盤舊模處電話 5-581831

YUNNAN PAIYAO

國貨公司、斯行有售 香港代理處:德信行有限公司



止血、止痛、消炎癒傷、 治慢性胃痛、咽喉腫痛。



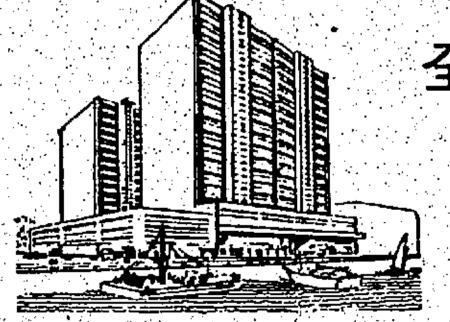
產品金章獎

德士古道工業中心

荃灣德士古道,橫龍街,前後馬路

月租168元起 **华寺** 平 拜日

出售由416,400元起 面積由 2,149呎至18,368呎

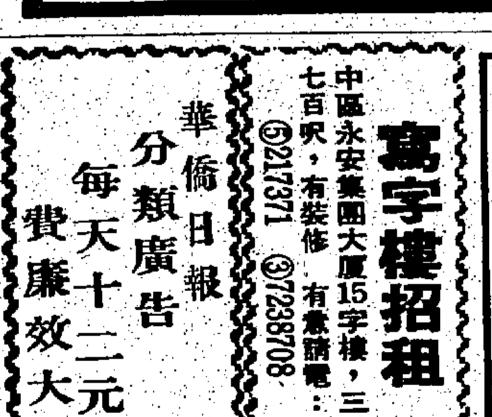


全海景·獨立厠所

- ●外牆玻璃紙皮石
- ●厚料鋼窗
- ●毎層全無柱位
- 停車場通道寬敞

益新置業有限公司

地盆售樓處:假日照常辦公 電話:0-265653





四大城市都是共謀活

次皿

共黨國家間諜滲透美國 嚴重威脅自由世界各國 旦 区

年建設施工二十多項設計「極縣式的美國「預警」式

人國中

百多項建成投產

五期星

至十一月底,全省施工一次,重點建設速度快。東省今年基本建設效果,記書鍾征祥報能:廣

秘密進入上盛傳伊朗恐怖分子 國使館加强保安 H 國大陸

躍地區 ≌ 安 全

發展農村 、民日報」社論強調

海體制改革縱深發展, 力發展養村商品生產。 力發展養村商品生產。 人故舞的進展。聯產承 人故舞的進展。聯產承 人故舞的進展。聯產承 人故舞的進展。聯產承 人故舞的進展。聯產承

摩納哥

公主再嫁

婚禮平淡得

列根私人律師 之

常慘變 親娘

的盒子,希望找到一些 拉多·维爾二十八日電 拉多·维爾二十八日電 位多·维爾二十八日電

新年招待會

兩種關節炎藥



印購買蘇戰機擴充軍

備

陸商業部

顧。

比較新鮮,因此即使價錢黃一些,人們也樂於光規超艦過期,建菜獨屬變到,而集體或個體往往

不能因陸東明犯錯誤福建日報」社論說

果園中的梨樹已進入結果盛期(武純展攝)勒縣達瑪溝公社社員在戈壁灘上建起果園。新疆和田地區植樹造林成績顕著,圖爲策

百角等經濟的能力。 有有等經濟的新知識 方面觀點,道就需要 方面觀點,道就需要 英語發音英國王儲

語,靠看字幕,减弱后,靠看字幕,减弱的,靠看字幕的出为城,十一个原子彈戰事受害者的一个原子彈戰事受害者的一个原子彈戰事受害者的

念,即是一名天主教教 的婚姻將構成一項不可 念,即是一名天主教教 的婚姻將構成一項不可 的行為。「我堅持當地 時再次結婚。」報告補 向行為。「我堅持當地 時再次結婚。」報告補 反教堂的規係是不檢點 裁定其第一次婚姻無效

投資三 陸明 二百技術人民幣

有害

端 正 政 耳 時 重 申

政風決

心

嚴懲貪官汚吏

斯在此間四答配者問題 斯在此間四答配者問題 時表示:「如果你們看 時表示:「如果你們看 此决定並不有外。 內容配者問題 此决定並不有外。

YAT

因有反美及限制出版自由行動

美決定明年底退出

聯合國教科文組織

蘇責美欲壟斷傳播媒介不遂所致

KIU

WAH

建设需

日十三月二十年三八九一歷公年二十七國民華中

會院院 昨 政行 通 過 BF

建筑系 經濟

高 五元 美億

五期星

為一個學經濟建設四年計劃」(七十一年至七十四年)中的第三年計劃,有五項特點:就需求 主教展,提高國民生活品質。 全發展,提高國民生活品質。 全發展,提高國民生活品質。 全發展,提高國內需求與國內需求提高,以維持工業部成長活力,從而帶動全體產 就生產面而言,透過出口擴張及國內需求提高,以維持工業部成長活力,從而帶動全體產 就生產面而言,透過出口擴張及國內需求提高,以維持工業部成長活力,從而帶動全體產 就生產面而言,透過出口擴張及國內需求提高,以維持工業部成長活力,從而帶動全體產 就生產面而言,透過出口擴張及國內需求提高,以維持工業部成長活力,從而帶動全體產 主教展,提高與主產有關的服務業現代化,支持農工業發展,推動一般工業生產自動化。③ 2000年,調整農業生產結構。②工業方面:加速策略性工業發展,推動一方面繼續拓展出口,另方 面一言,七十三年台灣經建計圖 1000年,以第112年的第三年計劃,有五項特點:就需求 1000年,以第112年的

計資料,東京人口截至 日電)據今天發表的統

巴解激進派

杯 葛 阿拉法行動新花様 不 葛 阿拉法行動新策略

野河富汗 蘇軍普遍吸毒 蘇軍逃兵指出 十月汽車炸響件的全 。 傑

是漢克報章

船隻航經

蚁 策

傷亡數字高度保密

出了一份北黎巴嫩戰爭 拉法在會議上廣泛地提 通訊社報導說:阿

結門 長成 較 率 上價 易 貿 差 順 逾

黎國和談頻頻之際

黎國警方大學搜捕

倒

閉

失業

中會根於

合作愉快

日由黨請政府重新考慮

・兩黨均要求給予補償維持該船場工人的職業但同時能政府有責任去

醫學新科技的基因探針

早

期

血癌河

回教恐怖可疑份子

入使商談

眞布勒晤黎駐瑞士

、 廿六個市、七個町和公里,它包括廿三個區一百五十五點四七平方一 東京都總面積二千

東京行政區的一部份。八個村。伊夏諸岛也是、廿六個市、七個町和 爲配合整體的政軍戰略 美題黎和平軍

研究重新部署 長說英美法数 會撤軍

的方法,以配合整體的 正在洛杉磯度年假。 政府正在研究其他部署 於華盛頓會晤。列根現和平部隊。但是,美國 在返囘中東前會跟列根則與在黎巴嫩的多國維持 中東特使藍斯菲爾 傑克遜欲行又止

、根對此表示疑慮

晚

台商球賽沈忠

禁面 台灣男排



加美港

五場

塞禾黄獻 最佳影片

武衛指導 成家班

日驗屍查證嬰兒是否遭擲死

女助

巧 遇 警 輪

一名涉嫌與案有關之十四歲少年拘絕于偵査,經過多日之努力,終於前日極爲重視,由於年近歲晚誠恐醫療及

日

費提供

請電:③917845

,有各類適合投資移民之生意,

原料

近八百寮屋

厦飛嬰案

下次攪珠日期 十二月卅日 星期五 下午六時五十分 請於當日下午六時前在各馬會場外投注處或

某大酒店集團賊時

有廣泛透澈認識者。

請親繕中英文履歷各一份,連同 電話號碼,逕寄香港郵政局信箱 9838號李先生接洽。

大酒店工程經理

上述職位待遇從優,應徵者

北角砲台山道32號 毎單位781-806呎雨浴室泳池

富嘉閣(高層

「邦代理有限公司 RDC AGENTS LTD. TEL. 5-247925, 5-249311

六合彩第102/83 期中獎號碼 提珠前一日下午八時前以電話投注戶口投注 開彩結果請致電五-七五八七查詢 香港獎券管理局

1984

元旦聯歡同樂日

日期: 1984年 1月 2日(星期一) 時間:上午九時半

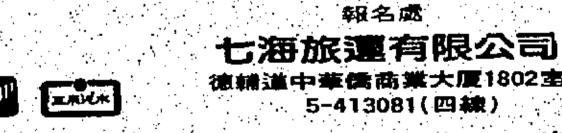
乘賽華遊覽車出發 登太平山步步高陞觀賞港九早晨美景 環遊港島齊齊行大運

重遊極異東方色彩之虎豹別墅 尖沙咀東部仙樂都餐廳西式午餐名曲伴唱雅俗共價 沿途瀏覽西黃區風景秀麗如畫

事人帶領參觀西貫環境優美之西沙小築豪華別墅 參觀西貴三育書院,漫遊,休憩,獵影 院內遊藝節目全體團友問慶賀新春 楊協成贊助全場玉泉七喜飲品 全場贈送得力素檸檬糖

尖沙咀中心富江海鮮酒家同享歡樂晚宴 家樂牌贊助家樂業人人有份

B組 \$ 88 (不包括晚宴) 費用:A組 \$198



徳輔道中華儒商業大厦1802室 5-413081(四線) 新界及較遠地區接受電話報名

元朗首座多元化商場(相連戲院 冷氣供應,鋁框鑲玻璃門面間格・地點旺盛,合各門市行業 即買即可營業,貸欵七成,可分15年付款

鳳群街329地段萬豐大厦

地下旺舖每間特價\$80,845程

一樓合餐室、咖啡室、快餐店,每呎僅售\$668 超值現貨,歡迎駕臨實地參觀選購

冷購處:下下南豐發展有限公司

學是國際語模模與會然 除夕新年狂歡餐舞會

元旦夜

維美英

歡 定迎 座 乙種\$1500

地盤舊樓處(假日照常

電話:0-752982

移民簽證

規定資金借債比率

三人政會校废州総爲少。 三人政会政下降,排除輪候人士者查牙到。 三人政治療寒用品,仍覺難受。 三人政會校废明と前售一月十八一

促英訂有利香港政 香港留英學生對九七認聞工作者提醒同學根在

房屋委員會將於明年一月開始,改以「直接申請」辦法公開出租轄下 工廠大厦單位。

可接受申請租用之工廠大厦其現時之租金如下:

工廠大厦名稱 晋昇(荃灣) 葵安(葵涌) 業安(九龍灣)

租用大量單位可獲租金優惠

\$21.6 (每平方呎\$2.01)起 \$31 (每平方呎\$2.88)起 (每平方呎\$3.25)起

每平方米月租由

\$12.6 (每平方呎\$1.17)起

\$19.8 (每平方呎\$1.84)起

申請人如租用超過六單位(每單位不少於24 或25平方米),可獲租金優惠。 •申請手續簡易,程序快捷

申請人可於任何辦公時間向有關工廠大厦 辦事處索取簡單申請表格。塡安後於每週 指定日期交回時可獲即時辦理。

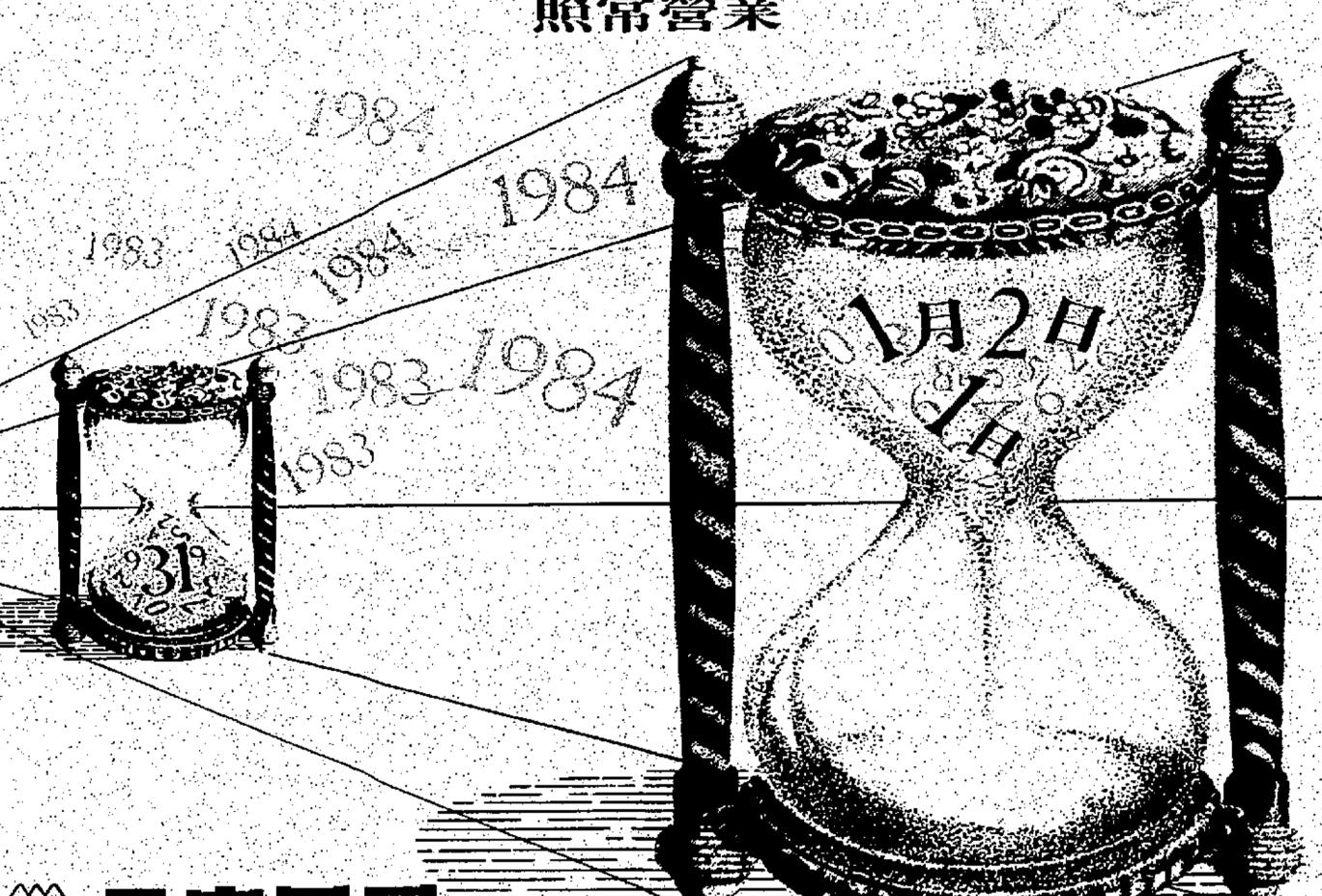
●自行選擇單位, 曾日入伙 合資格申請人按「先到先得」次序自行選擇 單位,並可於當日完成入伙手續。

• 租用單位數目不限 租用單位數目由一個(24或25平方米)起, 多少隨意,並無限制。已租用本會工廠大厦之 任何廠戶,亦可申請增加租用單位。

房屋委員會之工廠大厦,設計獨特,别出心裁,適合大小工廠用途。除元朗外,上述工廠大厦均設備齊全: 寬敞上落貨站,客貨電梯,自動防火系統等。並附設停車場提供充足車位。 閣下如正物色廠房開業或喬遷,房屋委員會之工廠大厦乃最佳選擇。

大影慶

王霖議員主禮頒贈榮 典禮



参引证过品

歌迎在韵洋作。远話:3-7557789 清潔臨行關工廠大廈辦事處索取申請表格。 有出售其昌人喬新加坡業務之建議,並已獲高院 中價權人之最佳利益,基於此,他已向高院提出追 由獲得新加坡有關當局接納。 他更相信,此項安排亦符合其昌人案之一般 由獲得新加坡有關當局接納。

以下 BANK OF SINGAPORE)所有,而該銀行的百分之四十八股權,則為新加度所有,而該銀行的百分之四十八股權,則為新加度,是由新加坡發展銀行(DEVELOPMEN),是由新加坡發展銀行(DEVELOPMEN),是由新加坡發展銀行(DEVELOPMEN),與於該實價內扣除。該協議內並無重估資產及以,數於的負債之差額。而其昌需向有關職員之賠價以,數於的負債之差額。而其昌需向有關職員之賠價

元 两件,通知其保單已經轉讓,並指示他們如何辦一 一 險公司的情形一樣,投保人將會於一兩日內接獲 也 人民,正如出售一般性保險業務予聯邦保 坡 保單利益繼續有效

他相信正如聯邦保險公司的情形一樣,出售 一個權人最佳保障。 他相信正如聯邦保險公司的情形一樣,出售 一個人最佳保障。 他相信正如聯邦保險公司的情形一樣,出售 也不

大方面收掛大後 新加坡保險公司會聘用長期性保險業務部之小 公司已經同意聘用一般性保險業務部的僱員,其 公司已經同意聘用一般性保險業務部的僱員,其 全國的無力,與 一般性保險業務部的僱員,其 一人信收掛大後 一人。 一人。 一般性保險業務部的僱員,其 一人。 一般性保險業務部的僱員,其 一般性保險業務部的僱員,其

香港償還債權

六百六十多萬坡幣

↑ 感 失 望

高級金数・提及一件 一川 大合彩

增幅低

YAT

多寶獎、金油一百萬 《特訊》馬會昨午宣佈第一〇二期六合》 與至二百一十九萬九千七百〇二元。 第一〇二期六合彩昨晚所提出出之號碼 第一〇二期六合彩昨晚所提出出之號碼 第一〇二期六合彩時晚所提出出之號碼 第一〇二期六合彩時晚所提出出之號碼 第一〇二期六合彩時晚所提出出之號碼 第一〇二期六合彩時晚所提出出之號碼

額以每月計): 別需要津貼額如下(金 新訂之公共援助及特 新訂金額 現時金額

聖誕未減

熱鬧

緊盛街道每日進行

地選

大

捜

査

每名一四五 每名三一五 毎名一八〇 毎名三二五

在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 在整整版目中,倫敦唐人街每日均擠滿市民 强制僱員保險法例

僱主須張貼通告列明保單細則 B 開始實施

高

工傷權益會晤議員

强照顧

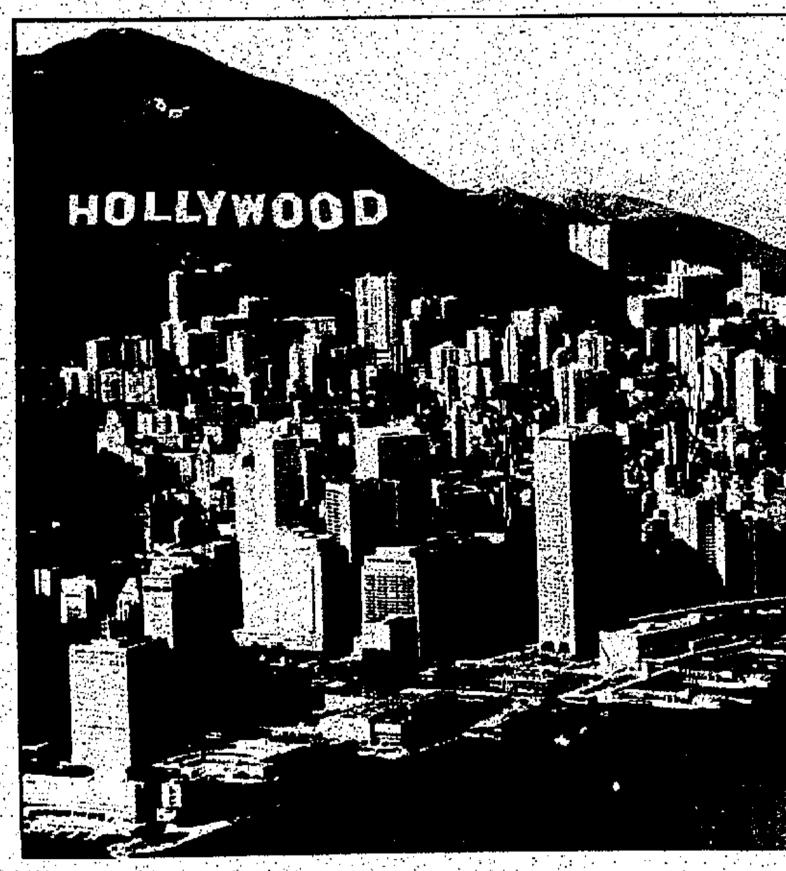
月後,才再次調高,加幅約爲百份之十三,有關方面認爲增幅仍未能(又訊)公共援助及特別需要津貼金額由上次八二年六月開始,距二

へ家層

具昌保險

星洲業務

附部分出售



一月十六日。

雖然MAGIC只是加州男裝展覽會 的簡稱,但它的確具有點石成金 的神效。MAGIC每年在洛杉磯 舉行兩次,展出最新之男仕成人 及兒童時裝和服飾,對北美之買家 具有莫大吸引力, 去年之參觀 人數達45,000,參展之單位達 1,500,極爲哄動。

今年之展覽會將由三月三日 至六日舉行,介紹八四年之秋冬 新產品系列。

香港貿易發展局歡迎本港有關 男仕成人及兒童服裝之廠商踴躍 參加,於明年三月到洛杉磯一行,把

握這個拓展出口,點石成金之機會。香港貿易發展局將爲參展者 提供免費之服務,協助安排行程、食宿、寄運貨辦及報關等。此 外並會在美洲策劃龐大之推廣活動,增加本港參展攤位之聲勢。

有關詳情請電5-2679222(內綫405)與本局聯絡,為免向隅, 請即報名參加,截止日期爲一九八四年

口厂香港貿易發展局

洛杉磯・墨西部城・邁阿密・紐約・多倫多。巴拿馬・雪梨・東京・大阪・顧問代表處設於:雅典・巴薩隆納・杜拜・阿比讓

進修部

,請向下列各處免費索取:

(二)香港雪級街一號地下市政局刊物處 (三)香港雪厰街政府合署西座政府語詢處 四香港德輔道中廿五號香港圖郡公司

(4) 九龍尖沙咀漆成道南六十七號安年大厦十三樓本部 (4)香港軒尼詩道二五五號依時前菜大厦一樓英國文化 協合問書館 (4)港九各區政務署 (4)港九各商務印得館

一九八四年春季手册備索

(4)九龍旺角彌敦道恒生銀行旺角分行及九龍總行 仍九胞尖沙咀加拿芬道恒生銀行尖沙咀分行

(4)中華書局 或填下表逕寄九龍失沙咀漆咸道南六十七號安

古槐書屋詞

爾應禮類,雖為是長見,三號歸欲絕,一庙登難支。老母憂勞早,從中翰墨新。有見在文葆,啼笑向誰親。」又有哀子詩一首,句云

世界、《四月八五》,1972年1982年,1973年,19

客輪船票 》 不收任何手積費 週一至週大囘港船栗可於即日中午十二時前到碼頭預售

酒店房間及船票。請提早於星期一到各股務處訂購。可免向 電話: 5-457021

區預告處太古城嘉柏商業大廈201室電話:5一678173 实沙咀預售處:新世界中心地下商場 電話:3-807193 旺 角頂管房:通菜街二三〇號

澳門旅遊

烯乙本日

丁翁山之配王氏黎氏劉氏梁氏四碩人墓碑



TEL: 5-451983 TELEX: 61024 BTL HX 香港干諾道西一至六號億利商業大厦17字樓A座



join our indoor and outdoor activities open everyday from 12:00 to 10:30 p.m.

成人會員 ADULT MEMBERSHIP

學生會員 age:11-16

STUDENT MEMBERSHIP 見整會員 SATURDAY CLUB

報名地址: 九龍尖沙咀瀾製道192-194號10樓 B(倫敦歌院對面,日本時裝護上)
Tel: 3-7241198

If you want a career with prospects in computers or to be a qualified computer professional, attend a free seminar on computer training on DEC 31-2:30 pm

OR send in the coupon for course details. COMPUCENTRES INTERNATIONAL (H.K.) LTD (Mr/ Miss/ Mrs)

21-23 Wellington Street, 3/F., Central, Hong Kong. Tel: 5-248842 or 5-262539

🖙 (Office) Occupation

(Sat) or JAN 6 -6:00pm (Fri) . Ring 5-248842 or 5-262539 for regularation.

International Affiliate of the NCC, U.K.

地政署

地政署佈告

五幅官地 定期拍寶 地震上:九青龍青龍翔道 地段:新九龍內地段第五七五五號

用途:限作非工業(貨倉除外)用途 地段:新九龍內地段第五九八二號 面積:約四千一百一十五方米

面積:約二千六百一十六方米

用途:限作工業及/或貨倉/貨物裝卸及/ 或批裝混凝土 地點:新界屯門新市屯門第四C區 地段:屯門市地段第二六四號 面積:約八千一百九十六方米

用途:限作私人住宅用途 地點:新界沙田第十四日區 地段:沙田市地段第二四八號 面積:約六千四百方米

用途:限作工業或/及貨倉用途 地點:新界沙田第四十一A區 地段:沙田市地段第二五三號: 面積:約二千九百方米 用途:限作私人住宅用途

拍賣日期與地點:一九八四年-月十八日星期三 下午二時半在香港干諾道中

富麗華酒店翡翠廳 詳細售地規則可向香港花園道美利大厦六樓地政 署測量部・香港政府合署西座地下諮詢處及九龍 彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓九龍西區地 政處。售地表格亦可往沙田、屯門、元朗、荃灣 、大埔、北區、西頁及離島各地政處索取。有關 售地圖則亦可往上述各辦事處索閱。

CITY COLLEGE OF COMMERCE

日夜校校址:九龍油蘇地彌教道498-500號一至六樓(泰盛商業大厦) 九龍旺角彌教道570~572號一至六樓(基利商票大厦) | 校務度:二株(2字) | 3-306173 | 3-305487 香港銅鑼灣軒尼封道458-468號四至六樓(金幣商票大厦 編条体模上) 校務成:四模(3字) 5-8912090 香港後輔道西119-127號三樓 (2字)近高陸酒樓 5-461226 夜 校 校 址: 九龍大埔遊244-248號 (夜校) 近县领涵镇(聖路加書院内) 3.853568(日) 3-7770282(夜) 3.7798811(夜)

(一月份新班通告) New Classes Commence in January 1984. Banking Course 英國銀行學會試(AIB)全科班 随介:本校底一商科及銀行專業訓練學校,採用英國專業學制,並於1972年開辦 英国銀行學會(The Institute of Bankers) 考式之課程,學生修業期滿 可求加坡會Local Stage I考找。

课程: Local Stage I Examination of The Institute of Bankers 科目:超济學,法律概論,銀行學,英文,會計. 上課地點: 銅鑼灣校(軒尼封道458號)及油蘇地校(彌敦進500號) Electric Typewriting Course 電機打字全科

學制:病個月結業,在銅鑼灣枚(軒尼詩達458號)及旺角校(頭數遺570號)上課 科目:IBM宣模打字(包括Telex) Hong Kong Taxation 香港稅例

學制:兩個月結束·在旺角校(彌教道570號)上課。 Costing 成本會計 學制。三個月結業,在香港校及九龍校上課。

Commercial Course (Evening) 夜校商科全科班 學制:三個月結常 科目:簿记·商素書信·進出口實務及C.I.F.

地點: 衣校商科全科班在下列校址上課: (一)香港苗區校: 德輔道西119-127號三樓(近高陸酒樓) 5-461226, 5-476464 (二)九龍大埔道夜校:大埔道244-248號(聖路加書院内)3-7798811(夜)

Single-Subject Courses 選修科 Elementary Bookkeeping 初級簿犯 Intermediate Bookkeeping 中級簿記 Higher Accounting 高級會計 Costing Import & Export Practice

學制:三個月幼業

成本合計 & C.I.F. Calculation 建出口實務及計價 商業信礼 Commercial Correspondence Professional English (AIB) 專業英文

速机理論 Shorthand Theory 速化速度 Shorthand Speed Typewriting Electric Typewriting 重機打字 Elements of Banking 銀行學 Economics 经济学 Principles of Law 法律概論 Hong Kong Taxation 香港稅例

EVA塑料拖鞋

百威貿易有限公司 BEVIS TRADING LIMITED

17A YARDLEY COMMERCIAL BUILDING, 1-6 CONNAUGHT ROAD, WEST, HONG KONG.

服務中

7年 初啓用

港九敬老福利會

祝聖誕千.

漸改變殊可

黎日橋華

電

判司的赋予機力,將「免控方將按罪修改爲「駕駛 ,但裁判司聆舉證供後

香港

捐血欠積極

共賀佳節,其樂融融、熱烈,百多名團友在

面熱

節

角 辨 處 王 17) 豉 報日信奉

電話:3-840749 五時半載稿 過渡時

月廿 風

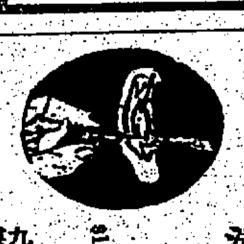
小坡、澳洲及荷蘭等地一块國、馬來西亞、新石中國、美國、日本不自中國、美國、日本

九龍旺角上海街497號地下

四折

(12月17日至12月31日) 文學名著 楚漢相爭連環實 16.00 32.00 32.00 三國演義連環臺 紅樓夢連環畫

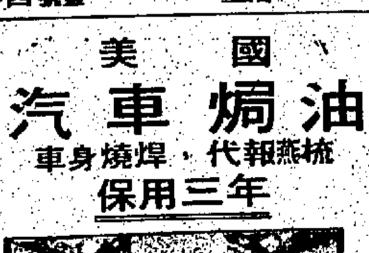
BOSCH



DAHL BERG 美國 德西 翔 É 撑



中國冷氣有限公司 電話:5-295581 5-286342



九龍灣偉業街87號 3-7570566 3-7570661



電話:H-41,1708-5線

專車上山不必輪候 旅途舒適精美上素 自由選購著名特產及海味 專車直達昂平寶蓮寺攪勝 遍遊大嶼山風光秀麗如畫 鳳凰山齋堂李用精美上素



環:皇后大道中37號余道生行地下 微港太子大厦地下27A 仔:灣仔道140號海運商場

5-235265 5-260511 5-729705

跑馬地:成和進6號地下 尖沙咀:彌敦進美麗華酒店商与 深水埗:大埔道156號B1地下 土瓜灣:旭日街19號 觀 塘:裕民坊63號地下

Elingsburg

七海旅運有限公司

屋爆雞

湿遊茶園品當山水豆腐花 觀光石壁水塘賞偉大建設 楊協成贊助檸檬茶奉嘉賓 代售票處:

灣仔高士打道250號伊利沙伯大厦 5-7950956 報名地熟:

天天出發

3-691042 3-7776897 3-646283 3-89143B

公佈委任

巡視寮屋區公屋邮

月二十年三八九一

地盤意外又添 高處

備年底回鄉探親詎料遭不幸

讀

函

炎 宗

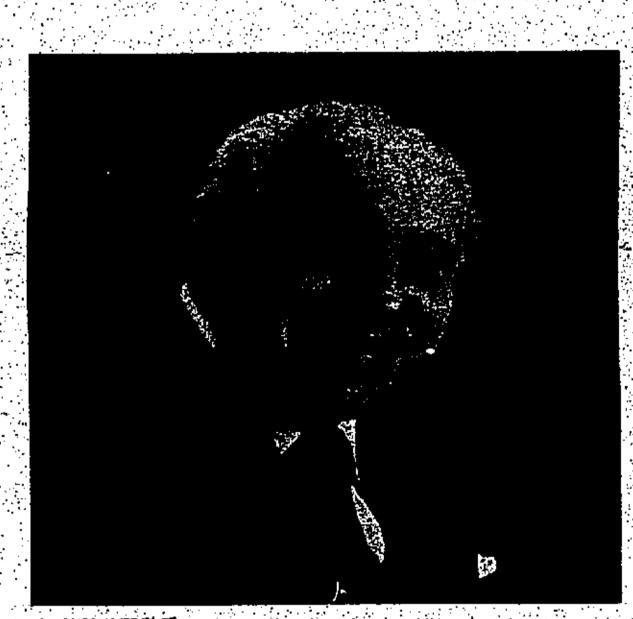
意收購荷蘭第四大銀行

春節爲君演出

係統節目舞獅子等固令人稱讚

"西方國家可透過香港, 更便於參與中國之四個現代化計劃...

> 節錄自中華電力有限公司一九八三年十一月十一日 之董事局主席報告,見於該公司之一九八三年年報內.



主席嘉道理勵舞

人在一九八二年之報告內曾謂, 香港居民應對本身及前途充滿 信心. 時至今日, 信心尤爲重要.

"用電量…增加超過百分之十三"

現時,香港正身處經濟矛盾.

一方面本港工業日見蓬勃,失業 人數甚少或幾近於零,而爲社會進度 指標之用電量,則在過去一年內增加 超過百分之十三,爲一九七六年以來 最高之增長率.

但在另一方面,有人認為前景 不明朗,一般不願作長遠投資.

"滿足至八十年代末期之電力需求"

在投資方面,本人必須指出,中電與 其合夥公司,即標準石油有限公司, 在本年內決定依計劃安裝青山B廠 其餘兩台發電機組,此項決定將確保 滿足用戶直至八十年代末期之電力 需求.

"中英兩國均致力於同一目標"

本人相信中華人民共和國及英國均 致力於同一目標,亦即使香港繁榮 穩定.由於雙方之共同努力,此一 目標必能達致.

從中國的觀點來看,這並不單指 保留香港賺取外滙的價值, 西方國家 可透過香港,更便於參與中國之四個 現代化計劃,使此偉大國家成爲下一 世紀世界發展之支柱.

旅遊及信息交往的便利使世界 上各地的距離縮小,東西方文明均對 技術與專業知識之揉合多有貢獻. 雙方都各有所付出,有所受益,而 互惠互利.

"切不可任由目前政治成見所蒙截"

吾人切不可任由目前政治成見所 蒙蔽,以致忽視此一區域之巨大潛質, 忽視香港實爲一主要及中立之 接觸點,亦不應被引致將現時情况 看得比實質爲差.

當四周一切均不明朗,對無法 預測之事又不能作出預測時,則正須 稍歇而深思.冷靜反省將可顯示本港 現時只是對恐懼本身產生恐懼而已.

"信心已清楚表現"

董事局及本人對香港前途極有信心, 此信心已清楚表現於本公司之長遠 擴展計劃,此等計劃在確保電力供應 可滿足用戶未來之需求.

教迎來信索取主席報告全文

主席報告全文, 見於中華電力有限公司一九八三年 年報內, 歡迎各界人士索取, 請來信九龍亞皆老街 147號中華電力有限公司公共事務部葉于嵊先生, 當即寄上。

華電力有限公司 信賴前景

有驚無險幸無傷

地盤鍋架倒場

擱在大厦天台

教生此宗場鉀架之

据在二九四號五樓之天 其隣之二九四號,並橫 突告彎曲,網架遂挨向 突告彎曲,網架遂挨向

整林影空游出

通訊處

三星

親屬繁衍

恕未備載

^{铅</sub> 瑞草·堂家}

栗和

· 訪問市政局主席 福建木偶劇團團員

塌之危险。 架固定及折卸·

香爲木偶劇團副團長姚源堂。州木偶劇團團長鄉維之手中培園示張有興從福建省文化

凱撒皇宮酒店

上梅率隊出發

各界熱烈捐

欵

印向

應救運助蹲

續收善欵一千

九百多元

子獅在慧家李

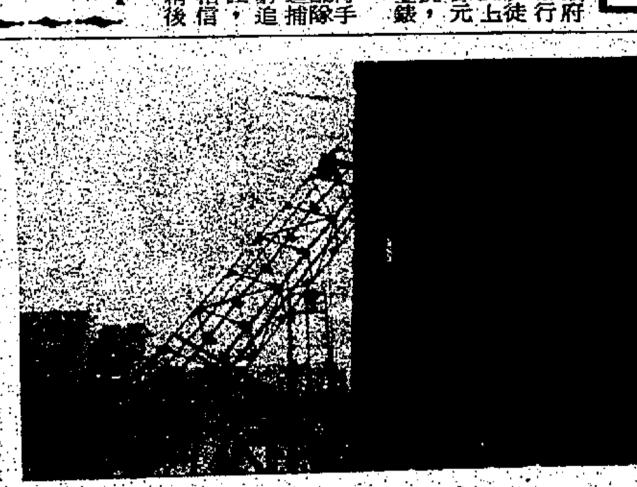
救黨助學運動,昨(廿九)日賴收到各界

聞

金錶耀目惹賊垂涎 男子遭截刦 港

匪奪名錶 %仍追查兩名在逃歹 後,起回金鈸,警

被對方風掌襲擊,依對方風掌襲擊,大路上,沒指事主手



園 景

MR. ERIC PETER HO二百元,颁称这个人的文件是一百元,梁孔景先生一百元,廖紹培先生一百元,梁永年先生一五十元,邰文任先生五十元,续兆文菩長一千元, 简氏宗親會二百元, 变佐中的 MR. ERIC PETER HO二百元,元朗民安會李松先生一百元,变佐中的 MR. ERIC PETER HO二百元,元朗民安會李松先生一百元,变佐中的 MR. ERIC PETER HO二百元,元朗民安曾李松先生一百元,变佐中的 MR. ERIC PETER HO二百元,元明民安曾李松先生一百元,该

合計共二千二

九百伍拾元正。

· 角劃綫,及劃去「或持票人」數字爲荷。 指與彩盈與學如用支票寄付,請寫「華僑日報救童助學

本公司董事

111

孝女憲勵

过告

然譚錦寶

懿齡

· 麻紗及各種化鐵混紡約

· 麻布及各種化纖混紡布



自一九八四年一月

一九八三年十二月二十九日

怡和有限公司

怡和有限公司

起生效

董事

萬連施 李 舒

副董事

英禮信

章斯汀

古 和

臣角火葬場火 在該館大糧堂 治喪護定主歷

安返天家在世**宗**

梁

紹康府君

於主歷一

主席兼常務董事

• 凱瑟克謹啓



份日超由美返港採親 好設筵歡叙

重物業公開拍賣

承銀主命下列貴重物業公開拍賣

啓者協聯估值及拍賣行定於一九八四年一月九日(星期一)下午二時卅分在皇后大道中卅號 娛樂行405室內拍賣: 香港德輔道中140—142號當偉商業大厦19 字樓 建築面積:約808平方呎 年期:999年由1843年6月26日起計 此物業於交易清楚後交吉

盧王徐律師事務所(銀主代表律師) 香港徳輔道中61-65號華人銀行大厦1003室 協斷估值及拍賣行 ◆ 機器估值師 ◆ 拍賣師 -222088

路客協聯估值及拍賣行定於一九八四年一月十

二日(星期四)下午二時卅分在皇后大道中卅

建築面積:約513 平方呎

座連天台及南位11號 建築面積:約1,200平方呎 天台面積:約1,092平方呎

梁肇漢律師樓(物業一之銀主代表律師) 香港雲咸街8號遠東交易所大厦205室

的近律師行(物業二之銀主代表律師) 香港遮打道太古大厦7概

林文傑律師事務所(物業三之銀主代表律師: 香港皇后大道中33號萬邦行 501 至 504 A室

北角七姊妹道100-104號天順樓11

又一村玉崗路15號美華閣 3 字樓 C

屯門德雅 汇集中心16字模 A 座8號 工場連天台 建築面積:約814平方呎 天台面積:約814平方呎

協能估值及拍戶行 地產例上師·機器佔值師·拍页師 今 5-222088

A TOWN

承銀主命下列責

號娛樂行405室內拍賣

電話五——二二零二二四 香港標勿兄弟拍賣行啓 電話五——二二零二二四 香港標勿兄弟拍賣行啓 留話五——二二零二三四 香港標勿兄弟拍賣行啓 留話五——二二零二三四 香港標勿兄弟拍賣行啓 「與上」 路者兹承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT 「與上」 路者兹承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT 「與上」 路者兹承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT

下槌之後若有蜡濔或意外之事俱院所封者當衆拍賣以價髙者得投

孝女 孝男 孫男 如女婿梁復森 媳朱亮平

泣告

東主

不幸逝

宗鄉友世戚姻

誼哀此酢

時在

承銀主命下列貴重物業公開拍賣

A座三號及地庫停車場B第45號車位 實用面積:20字模A座3號一約680平方呎 天台A座3號一約450平方呎

(不包括平台)

施文律師行(銀主代表律師)

閩字壽六十

有五歲 遺

胆奉移九龍殯儀舘治喪問

, 龍寓所壽終正潔穑

月

「日(星期六

)中午十

一時三十分在該

一月誤日上午七時二十分在九

舘大禮堂大強十

222088

各者協聯估值及拍賣行定於一九八四年一月十 一日(星期三)下午二時卅分在皇后大道中卅 號娛樂行405室內拍賣 ①北角雲景道當麗園20字樓A座3號及天台

及第5號舖位 實用面積:第2號舖位一約310平方呎

第4號舖位一約155平方呎 第5號舖位一約265平方呎

家

主

鄧

公水銓老衛縣 鹽河

年

香港中環置地廣塲公爵大厦3008至3009室

ASTEV

通告

鄧水鋒先 難九淵此龍日 世里日享 月月

票六十有五歲難定

經

一有五歲難定

經

一方

一 痛於黑層之九八三年

八禮堂公祭籍表哀思八世十十一時半五

治喪處 通訊處

親屬繁衍 恕未盡錄

香港大學機能 電話:⑤六一五二二六一八裕生工程有限公司電話:③四三四二六九一〇

先室廖 猆 珍 夫

月月 以日上午 一十一時卅分壽終港寓內寢積閏字

车

逕墳場 哀此 計 時在該舘大 **土 月 十有一歲遺體率移紅磡世界殘樣館治喪護擇** 張煜 秋

節芬記製造廠有限公司護啓

九龍官塘道三百式拾六號

孫媳 謝惠萍

電話 外會採女 廣斯雯

·世界残機館

五金廠 電話:五一五六五七九一

孫女 鳳蓮 孫脩 詹國雄 梁梁梁梁 梁梁梁梁 鳳鳳鳳鳳 錦錦錦錦 青萍蘭英 漢明河祥 外孫 時 時 張 発 嫦娟 是 偉 錦 喜













已被檢控

連日派

鐘聲社

助貧寒

手清潔糾察及潔淨隊合併

無 加

出,經該署詳細分析後,發覺私

夜間淸潔

服務增加

罰欵雖增 市局制訂多項措施 **加緊防止淘拋拋攤** 加惟未能阻嚇垃圾

月發傳票 千四百張

在夜間開放主要之離街垃圾收集站

强巡視

務促進會

時 召正

居召開會

頒獎建二月十二日舉行

東區已見戏績

區議會建設社區

改善交通議員貢獻不少

湖 TELE COLE CO. LTD. 港最高法院公司清盤案件

SAEHAN SILK TEXTILE CO., LTD. 註册地址爲 NO.410—CSUNG—DONG BUK—KU, INCHON, KOREA. 经於一九八四年一月廿三日星期一上午九時十五分在香港最高已定於一九八四年一月廿三日星期一上午九時十五分在香港最高已度聆晚上逃申請,茲登報通告該有限公司之債權人政其有關人士、任何人士如欲出庭聆聽上逃申請,必須用書面通知逃交或郵寄上、上項申請表示同意或反對者,可由其本人或其代表律師出庭申述、大大大學師為要。通知書須列明姓名,地址,如係商號者則商號之名、大大大學師為要。通知書須列明姓名,地址,如係商號者則商號之名、大大大學師為要,如係郵寄方數,必須用書面通知逃交或郵寄上、大大大學師為要,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為要,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為要,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為要,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為要,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為學,如係函號者則由請於一九八四年一月廿一日下午一時以前送達更之代表律師為學,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之代表律師為學,如係郵寄者必須有足夠時間準時送達更之。

三年十二月卅日 上海大新有限公司董事局秘書館啓公司股份由一九八四年一月四日至一九八四年一月十一日止(首尾四里平)月上海東及购請核數師等事宜凡我股東敬希依時出席是荷里一九八二年度数至一九八三年二月廿八日年結及董事局與核數師本大厦十一樓月宮酒樓星長廊爲本公司註册寫字樓舉行股東等常年即於一九八四年一月十一日星期三下午三時在香港德輔道中一八五年十二月十日 上海大新有限公司召集股東尋常年會

*"*姚拍賣行拍賣住宅傢俬廣告

遵照香港法例第四十九章業務轉讓 (保障債權人)法例第四及第五節 之規定茲通知如下 **啓者於此通告日期之前羊城國產藥品有限公司**非 註册地址爲香港香港仟大道一百三十八號地下 以下簡稱出讓人)前在其分行位於香港香港仔 道一百三十八號地下(以下簡稱該址)經營藥品 。現出讓人同意將該盤生意連同所有資產 包括店署)及一切生財器具及存貨等轉讓與賽哨 廣寓香港體富花園富興苑十五樓A座(以下簡和 5 承譲人)而於該址經營生意。出讓承讓雙方已か 一九八三年七月十日完成交易。嗣後承禩人將

在上述交易日之前與出讓人有任何華洋藝鶇或作

務未清仍由出讓人全部負責。依照上述法例本告

示刊登後一個月,承讓人對出讓人生意之債務及

李洋零稿板不负责,除非法律訴訟於本告示刊登

国理特此聲明

「理特此聲明

「理特別

「理時別

後一個月內提出。

一九八三年十二月廿日

香港欖勿兄弟拍賣行啓

電話五——二二零二二四 香港權勿兄弟拍賣行路 電話五——二二零二二四 香港權勿兄弟拍賣行路 電話五——二二零二二四 香港權勿兄弟拍賣行路 電話五——二二零二二四 香港權勿兄弟拍賣行路 %拍賣行拍賣 UNION CENTRE LIMITED之

〈阿拉」定下週公演

故事雖有嚴 樂為

年除 靑互 一補 由

2884 9870 340 11302 2703 3733 466 7331 941 (20) (21) (22) (23) (24) (25) (26) (27) (32) (31) (33)

COMPANIES (WINDING-UP) NO.317 OF 1983 IN THE MATTER of the Companies Ordinance, Chapter 32 IN THE MATTER of O. Wilms & Co. (Hong Kong) Limited

the abovenamed company by the Supreme Court of Hong Kong

Gloucester Tower, The Landmark, 11 Pedder Street Hong Kong.

AND that the said Petition is directed to be heard before the

was on the 8th day of December, 1983 presented to the said

Court by Hamburg LB International Limited, of 1402-1406

contributory of the said company requring the same by the undersigned on payment of the regulated charge. SIMMONS & SIMMONS Solicitors for the Petitioner 4510 Connaught Centre Connaught Road, Central HONG KONG Note: - Any person who intends to appear on the hearing of the said Petition must serve on or send by post to the above-mentioned, notice in writing of his intention to do so. The notice must state the name and address of

the person, or if a firm, the name and address of

勿與拍賣行拍賣 YIP SHING 競機金裝機家保格各物店職機釘裝機家以及機會

the 14th day of January 1984.

RTON PAPER FACTORY LIMITED 香港欖勿兄弟拍賣行啓

SUPREME COURT OF HONG KONG

Court at 9: 15 a.m. on the 16th day of January 1984 and any creditor or contributory of the said Company desirous to support or oppose making an Order on the said Petition may appear at: the time of hearing by himself or his Counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or

if posted, must be sent by post in sufficient time to reach the above-named not later than 12:00 noon on OMPANY 之為字樓用具度上
OMPANY 之為字樓用具度上
OMPANY 之為字樓用具度上

HOPEWELL TRADING

NOTICE is hereby given that a Petition for the winding up of

the firm and must be signed by the person or firm or his or their solicitor (if any), and must be served, or

不指方式的 CNDER H.C. ACTION NO.11343 OF 1983 不香港最高法院命 UNDER H.C. ACTION NO.11343 OF 1983 不有推廣 T.C. ACTION NO.11343 OF 1983 不可有 T.C.

BETWEEN

Company desirous to support or oppose the making of an Order on the said Petition may appear at the time of the hearing by himself or his counsel for that purpose; and a copy of the Petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same by the undersigned on payment of the regulated charge for the same. Dated this 30th day of December 1983. (DEACONS) Solicitors for the Petitioner, 6th Floor, Swire House, Chater Road, Hong Kong NOTE: Any person who intends to appear on the hearing of the said petition must serve on or send by post to the abovenamed, notice in writing of his intention so to do. The notice must state the name and address of the person, or, if a firm, the name and address of

the firm, and must be signed by the person or firm,

or his or their solicitor (if any), and must be served.

or if posted, must be sent by post in sufficient time

to reach the above-named not later than one o'clock

IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG

COMPANIES (WINDING-UP) NO. 316 OF 1983

LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a Petition for the winding-up

of the shove-named Company by the Supreme Court of Hong

Kong was on the 7th day of December 1983 presented to the

said Court by the above named Petitioner. And that the said

Justice Jones at 9.15 a.m. in the forencon on Monday, the 16th

day of January 1984 and any creditor or contributory of the said

Petition is directed to be heard before the Honourable Mr.

LU SHAN ESTATES LIMITED

Ordinance Cap. -32

IN THE MATTER of Companies

LLOYDS BANK INTERNATIONAL LIMITED Petitioner

IN THE MATTER OF LU SHAN ESTATES

Respondent.

SINEERING LTD. 之大車度告 勿照拍責行拍賣 **ENERPAC**

in the afternoon of 14th of January. 1984.

勿
船賣行拍賣

— III | ○ | III | 一香港機勿见弟拍賣行啓

彩

緩

罰欵

·但要交出所有旅口六日聆訊·並准

領事館申請前往美國旅 廿三日,楊圖林向美國 案情透露:十一月 **簽發前往美國簽群。** 學美國駐港領事館職員

一公司的僱員。並受僱十一中表示极是一間名永×一遊簽證,其中一封文件 滑駕

候審

「情學」創新服務 在界位女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 在界位女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界化女免費提供私人過全的皮膚護理及美容服 各界仕女免費提供私人各界仕女免費提供私人

專業「簡碧」美容顧問即時爲客可是长、 該LAB ROOM位於東急二樓之靑年閣,由 該LAB ROOM位於東急二樓之靑年閣,由 上,凡於東急百貨選購任何「 一十〇)預約查詢。而由即日 一十〇)預約查詢。而由即日 一十〇)預約查詢。而由即日 一十〇)預約查詢。而由即日 一十〇)預約查詢。因此,欲想 門人 世非常踴躍,因此,欲想 問即時爲客戶提供示範及指 西京市场及油底地區一九八三—八四至一九八七—八八年市政局建設工程計算市场及油底地區一九八三—八四至一九八七—八八年市政局建設工程計算,在星期日及公衆假期實施停車號收費計劃及恆豐中心之噪音問題。 有關部門人員會在會議上向區議員簡述電子道路收費計劃、油底地區

區幾

假期咪錶收費

會上又將檢討油贏地區議員「會見市民」計劃及提出可行之改善建議別是爲目前居住在環境惡劣之宿舍內之單身人士而設。

戸閉談。 署長監滅震(右)在参観資



昨日多宗車禍上

晨七時十

三匪入 民居 ×八货車,BJ一三× 三輛分別編號CR三六 男 女

無人

綑綁

年後逃去無蹤,封案中 中被三名持刀槍封匪間 中被三名持刀槍封匪間 中被三名持刀槍封匪間 中被三名持刀槍封匪間 中被三名持刀槍封匪間 時和城一地下單位,昨

主不認罪 押候審

期間爲賽者切想,予以實際之方便。
於上述時間內在該區附近航行之船隻請盡量小心駕駛。並在比賽進行終點。謹此公告週知。

海事處處長

告

一九八三年第一七六號

應加倍小心。(合) 情况,特别在交通繁忙 横過馬路時,留意交通繁忙

B)機動垃圾收納船隻

则用三艘楼勋貨贬及船員,前往維多利亞港內之遠洋船隻收集家服務期由一九八四年四月一日至一九八五年三月卅一日,期內須

で 大私家車・與一輛編 ・一輛編號CV五三 ・一輛編號CV五三 ・一輛編號CV五三 ・一輛編號 子受傷。

九龍中 部最 大商場

C)人力清理垃圾船隻 「海上女巫」型船隻与腮龍在本港任何水域內工作。 「海上女巫」型船隻工作,並須最低限度能按載二十七立方米之 動用五艘上逃船隻連同船員進行服務。每艘船隻須龍協助一艘「 服務期由一九八四年四月一日至一九八五年三月卅一日,期內須

樂富中心接 設計新顯有二百十 近竣工

7,協助清理漂浮海面之垃圾。所有此等7一日至一九八五年三月卅一日,期內須

田省高年

及爲恋界人士樂彦和 場,它們備受住戶数

東區及北 儿龍城區會

逾萬影迷爭賭樂帯出殯 是部等默數目。

四月 聯合組團澳洲

全部 全部上,决定 全部上,决定 全部上,决定 一种的交通問題,了解行政期份, 本庭是考察澳洲的國家及市政 一种在這兩城市短留八天,主要是考察澳洲的國家及市政 一种在這兩城市短留八天,主要是市政 一种人工作五天關係,故了 全國的人工作五天關係,故了 全國的人工作五天關係,故了 一种自公署聯絡, 一种自公署聯絡,對 一种自公署聯絡,對 一种自公署聯絡,對 一种自公署聯絡,對 一种自公署聯絡,對

頁四第張三第日七廿月一十年亥癸曆夏

以爲獨立扯區的重要

一貨應旺不旺

海事處處長 戦

海員訓練臨時中心食堂招商承辦 職業訓練局

承辦,該食堂將供應餐類,小食及飲品給該 請於辦公時間內致電5—8937066查詢。中心員生。承辦商須簽署爲期兩年之合約,中心員生。承辦商須簽署爲期兩年之合約, 香港柴灣之海員訓練臨時中心食堂現擬招商

職業訓練局執行幹事

油麻地區會今討論 招牌調查結果

新界 客招 探 佈 告

(乙)專營從由一九八四 (甲) 英智権由一 茲招標承投下 四年四月一日起至一九八六年十一月卅日,在一 至海運動場小食事件實小食。 至海運動場小食事件實小食。 「如年三月一日起至一九八六年十一月卅日,在一 「項事管督」 「和一日,在一項事管督」

之投標箱內,逾期概不受理。五士甸路十九至廿三號太古貿易十七旬路十九至十三號太古貿易十十月日 二八一)。
と一大学が平成学取・一切詳情と
と、大学が平成学取・一切詳情と P亦可向該辦事處查詢〈電話:○──四四四日山道一三五號遠東銀行大厦二字樓新界市政 此佈 大厦、康定商業大厦三字樓新界市政器總部 月二十日(星期五)上午九時前投入九龍柯

香港政府公佈

F16號——位於芬尼街橫跨英皇道(2)欵之規定而發出之告示)例 第二二十〇二章 第三七〇章使用及賠償)條例 界市政署署長 希

以,各界人士可於下述正常開放時間內前往查閱 一方與建電車站安全島及從芬尼街附近所 一方與建電車站安全島及從芬尼街附近橫跨英皇 一方與建電車站安全島及後梯。該座行人天橋爲地下鐵 一年十月二十八日另行於憲報刊登。 一年中月二十八日另行於憲報刊登。 一年中月二十八日另行於憲報刊登。 一年中月二十八日另行於憲報刊登。 一年中月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。 一年本月二十八日另行於憲報刊登。

有關地點將有適當交通標誌表明禁區範圍。 一段南昌街天橋將劃爲公共小型巴士禁區,除經當局書面特許者外,公共內型巴士一律禁止駛入該禁區。 深水步南昌街天橋之公共小型巴士禁區事 深水步南昌街天橋之公共小型巴士禁區事

運輸署署長李

三十分;星期大:上午九時至中午十二時 - 開放時間(公衆假期除外):星期一至星期五:上午九時至下午四時開放時間(公衆假期除外):星期一至星期五:上午九時至下午四時 连地政工務科。 使用影响之情形,並須於一九八四年二月二十利大厦二十一接地政工務司提出,說明其本人工程或工程之使用,或同時反對上述兩項者,工程或工程之使用,或同時反對上述兩項者,

日期:一九八三年十二月二 日日 地政工務司

。楔紙必須具備正副本。 収集工作。每日清除及處理由海港清理船除所年四月一日起至一九八五年三月三十一日止爲

承辦人必須供應所有箱櫃工。 以集得爲數約十五噸之垃圾。 以集得爲數約十五噸之垃圾。 以集得爲數約十五噸之垃圾。 以第一二個月之陸上運載垃圾收 期十二個月之陸上運載垃圾收

灣區指定之收集站收集垃圾,並將垃圾運往政府租櫃、壓碎車、超卸貨車及足夠之工作人員,每谷約及壓碎無日平均四噸重之沉重濕木。由一輛用以處理大件物體之有蓋壓碎車予以輔助由一輛用以處理大件物體之有蓋壓碎車予以輔助

每日於指定時間停駐在垃圾收集艇之落卸地容量,而壓碎車必須能戰起所收集垃圾之其碎車及箱櫃之合併形式者,則全部箱櫃需具

少 **逐艇收集垃圾服務** 學海面之垃圾,但亦須隨時應命前往本港任何區域服務。 動用一艘機動資艇與三艘非機動資艇及船員,主要在長洲濟理深 服務期由一九八四年四月一日至一九八五年三月卅一日,期內須

四、有關上述招標詳情將登載在一九八三年十二月廿三日及一九八三年十四、有關上述招標詳情將登載在一九八三年十二月廿三日及一九八三年十三、投標表格附有一般及特别合於條件,上述服務之工作細則,以及投標住家擬戶用袋裝妥之垃圾。

即,於數則由一九八四年四月一日至一九八五年三月卅一日,期內須服務期由一九八四年四月一日至一九八五年三月卅一日,期內須

例 第 三 七程使用及賠償 海事處處長 戰 七人條例

DHH28號修築私人住宅區內已收2) 欵之規定而發出之告示)

該圖則及計劃摘要現存於田土註册處。 程,其範圍已在圖則第HH4288A號內表明

《创摘要,各界人士可於下述正常開放時間內前及香港軒尼詩道二〇一號地下東華大厦灣仔政大堂中西區政務處諮詢分處、香港港灣道海港道,行人徑及渠道。

日期:一九八三年十二月 地政工務司

陳乃强

新州界市政署署長,希活 道)地下低層電梯大堂內。,逾期根不受理。 政司署投標箱」內。該投標箱設在香港下亞區學道政府合署東座(近花園投票額系於一九八四年一月廿七日(星期五)中午十二時前投入「布

一十一號後座經商等 一九八三年破産案件第一七五宗 一九八三年破産案件第一七五宗 中 満 選 高 法 に **暨臨時清盤人紀**

所有欠到該破產案件之任何欵項即須如數繳交與破產管理官 紀禮十分在香港遮打道三號壽德隆大厦十四樓破產管理處舉行第一次會議日期及地點——一九八四年一月十三日(星期五)下接管令日期——一九八三年十二月十十日 大台集日期及地點——一九八四年一月十三百年期——一九八三年十二月十九日 為頒發本被產案件之接管令與號後座經商等 睡

兹將一九

勒令離去或拘捕。 一月六、七、十、十一、十二、及二十八、三十及三十一日 二十八、三十及三十一日 一月二、四、二十六、二十七、 十六、十七、十八、十九、二十七、 一月三、四、五、九、十三、 一月三、四、五、九、十三、 ·何人均不得進入或項留在操炮場區、違者可能被警方或軍部人員香港法例第一九六章防衞へ射擊練習區)條例於上開射擊練習時 上午八時至下午十一時

政務總署元朗政務處

告,歡迎索閱。 一十六樓貿易署紡級品簽證處之詢問組亦存備該通 門前數述於致出口商(紡織等務)通告第一組(美國)第65 / 83號。 對輸美國之受限制紡織品實施一九八四年自由額出口授權書方案—。 實際

二字樓香港中戰利源東街十三號實筆樓

IDISS TRADING

公司(香港)

陷珠實金行有限公司

香港皇后大道中一一〇至一一六號永恆 香港皇后大道中十六至十八號新世界大 厦三十一字樓 一个歌歌打道太古大厦一〇〇一至 1 00二室

公司管金利豐

九龍旺角旺角道九十七號二樓 址

壁臨時清盤人 紀禮遜

植在該錦

明確

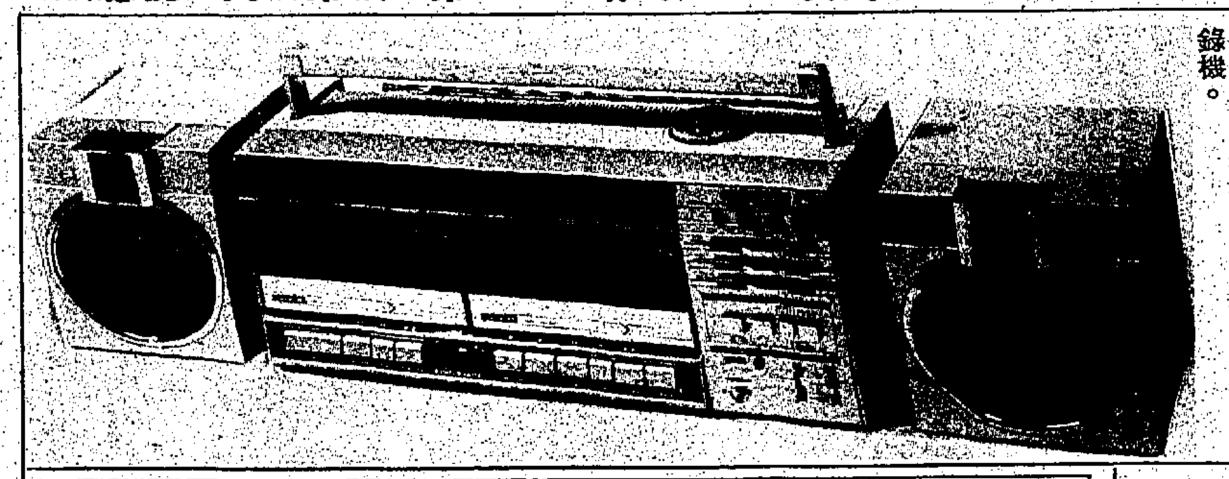
十二月三十 民航處處長 紀 業

上午八時至下午五時

在清市政事務署將該等境惠內之骨殖遷郡於沙嶺境場,特此公告之日起,七天之內向本署申認,如屆時仍不見前來辦理申認爭檢,本署之日起,七天之內向本署申認,如屆時仍不見前來辦理申認爭檢,本署公衆衛生及市政事務條例(香港法例第一三二章)第一一八條第四款(在列附表所載之墳墓,其坐落地點乃在政府認可墳場範圍之外,茲根在列附表所載之墳墓,其坐落地點乃在政府認可墳場範圍之外,茲根本對於政策。

-	類號	九八二
無	標	兹斯招人申認 ² 九八三年十二月三
名氏	誌	之境惠鮮情列左三十日
加坡上 約一百五十米之 山坡上 山坡上 西南	坐落地點	
無拜祭政跡	備考	

錄音



與立體感。

RS-6 便是依據接近單點重播

直徑都小於其個別頻段的波長。並在單元, 分音器、和聲箱各方面做了一個統籌的 安排,彼此得到了最高的協調,取得

高音喇叭,音頻反應極之良好,質色的好劣造成極大的影响。M——6心應手。

提高。 是能夠作連續播唱功能。當一邊的卡式播唱完畢,另一邊的卡式即自是能夠作連續播唱功能。當一邊的卡式播唱完畢,另一邊的卡式即自一時倍於正常速度的錄音操作,效果同樣令人十分滿意。除了以上的優勢

雙卡

旅遊揾七海*假期多姿采

精選行程・一流食宿・舒適豪華・超値享受

澄(四天)\$1,670 (逢星期五出發)

包括機栗、食宿及旅遊節目,精選行程 四天通遊:台北、桃園、六福村野生乳 物園、夜穗會、烏來、陽明山、故宫、 中正紀念堂等名勝風光,一流食宿,坦

単丁利丁リン単プし

比級音模大,而且是週邊式驅動,故擬模 運動準確而劃一,比一般盈型剛叭中央 驅動者有更佳的追隨性能。

力強,觀覺快速

★七天環島豪華遊 (蓬戛朗一出級) ★九天選島(阿里山) \$2,720 (逢星期大出發)

改善了音響的擴散角度,則如了現場效果。

●最佳承載:35至100页 (R.M.S.),阻抗4至8數

●吹时:22×13~×10吋(高×灣×深)

● 频率響應:45-32000轉,±3db

馬(七天)\$3,490

逼遊新加坡、聖陶沙島、吉蘭坡、雲頂 高原、模域、太平、恰保等地名勝風光 • 精選行程 • 一流全宿 • 超值享受

★6 天星馬。 \$3,290 (達星期六出級) \$4.090 ★9天馬星泰 (逢星期大出級)

(逢星期一出發)

章(八天)\$4,590

(逢星期六出發) *4 天韓國

逼进大阪,奈良,京都,名古屋,宫士 山,稻根。東京都內。鐵座。東京,鎮 城,華克山莊,廢津閣,等名勝風光 间程停留台北不另收費

\$2.700 (逢星期五出級) ★5 天韓國 \$3.000

(逢星期一出版)

(逢星期四出發) ★6 天鹿兒島東京 \$3.850 (毎週出發)

府·羅岡·熊本·阿蘇火山等名勝風光 • 一流食商, 超值享受。 日本本州 3,290

毎週出發) (逢星期六出發)

★8 天本州廸土尼樂園\$4,090

★7 天北海道本州 \$4.490

邁遊東京 •山中湖 • 富士山 • 寶塚 • 奈 度,京都,名古屋,箱根,大阪等名勝 風光。一孫女宿及多觀廸土尼樂園。

(法星期大出級) ★10天本州鹿兒島 \$6,000 (毎週出数)

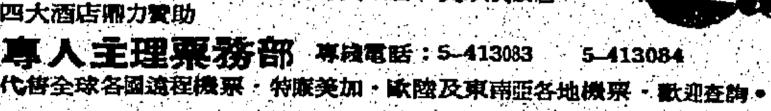
寶美 \$2,150

(逢星期六出發)

★7 天菲律賓(百流島)\$2,350 (逢星期六出級)

東京迪士尼樂園

4天台北自由團 \$1,670起 • 希爾頓 • 來來香格里拉 • 財神大飯店 • 美琪大飯店 四大酒店哪力贊助



London University

World-renowned home-study courses for B.Sc. Econ., LLB and B.A. Hons English for exams taken in Hong Kong.

Free prospectus from The Principal, Dept WD2, Wolsey Hall, Oxford OX2 6PR, England. Wolsey Hall Oxford Accredited CACC

選便*廣紹別 刊*擇讀*告 收登*旅者 效廣★遊

濟

月興學

請解害

現金招投

茲將下述官地以招投方法出售

香港仔內地段第四〇九號

地點。香港田灣海旁道

用途、可在該處處理粒料與水泥,包括批裝 已混和之混凝土,同時亦可興建有關之 倉庫及辦公室。

面積:約三千五百二十八方米

截止申請日期:一九八四年一月二十七日

查閱圖則及索取投標表格請到香港花園道美利大厦六樓地 政署測量部及九龍彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓九 龍西區地政處。投標表格亦可往沙田、大埔、北區、元朗 · 屯門、荃灣、西黃及離島各地政處索取。



英語課程

一九八四年一月份新班課程尚餘少許空位。如欲 報讀,請於十二月廿八日至十二月三十日到

> 英國文化協會 灣仔軒尼詩道255號 依時商業大厦20樓

參加入學甄別試。 報名及考試時間由下午三時至七時,隨到隨考。

查詢電話:5-738815

984

独为活着

單書訂約預

1984

表查調業各個子流

(養免出登字號六用全項③至①內表)

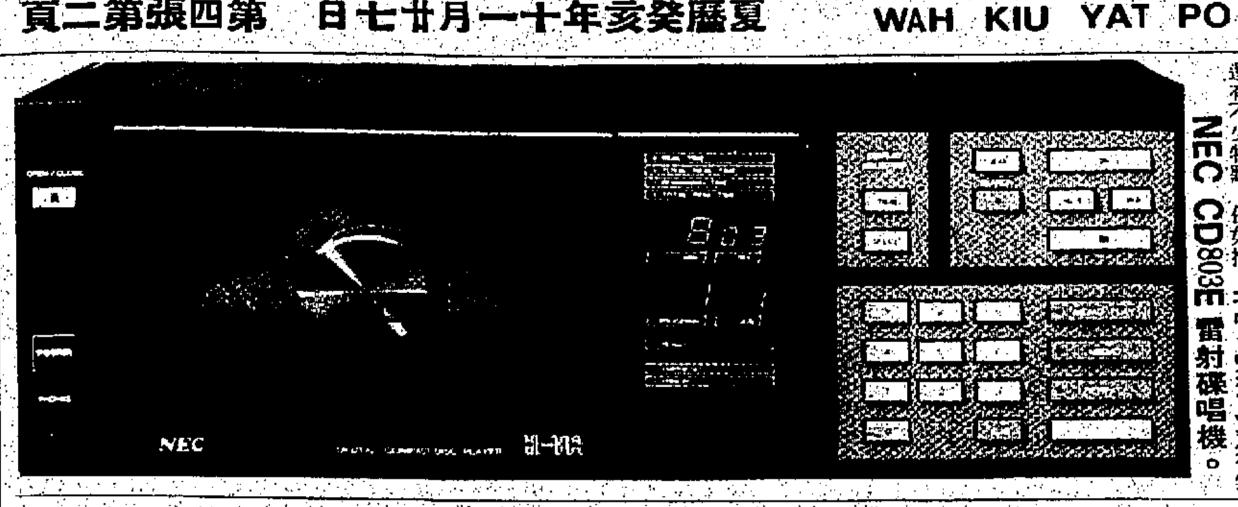
形表填妥寄囘以利排印 補査港九工商各業

1984

法至一九八三年十二月底止,逾期無效)

M

0



手提微型音响,擁有一對分體聲揚聲器及多項驕人設備,配合飛燕精湛科技

與優良傳統,使您進入高度傳神的美妙立體聲世界。

陳列室:九龍尖沙咀海洋中心三樓318-319室

細家啱

国穿點後金男鐵傷晚普為精中全性點明 1金半天集破金:午慶 規交營聚半珠 費;十團黃剛 夜明 「傷」更:十

眼大百千 界開怪奇

·803E雷射砂山物

O(目D友称0智化研究

益身15次多数.

相也相通

映獻場五天今

路不出層趣奇。有萬羅包容內 紹介語身·雄國盧

(宜不童兒)

早請場五週二第

巨型絲琳倫一主一夢情德-

献誕一夢娜海角女中在柔一

陳董倪葉譚 合欣 淑 詠 演健聽君童麟 陰

獻五今

錯陽

傑導烏占 作演斯美

救萬

頓盛華·台舞利

逢星期五出版

斯丹哥路朗顏具傑斯艾濱名

二早點早體京 施馬場午明凱 月春华十拜都 後:夜晚聲

The first name in high fidelity
飛鷹頭 一飛越鳴行代歌

語型**正叶終始**

的音乐起瞳立比社

k657116 k618167 場五天今後最 映穎場五天今

片錄色型一後觀古繼公影南 巨紀彩大又一奇今司片山 血滴一後最

萬智樂長群帝揭人深 有包。江腰鹽秘阻山 錄盡能不富豐容內 慰 石寶 | 詹樂新章

就华推华:映天明

就 华 推 华 : 映 天 明

●FM/SW₁/SW₂/MW(AM)

◆全自動投曲功能

場在加明百年海滿特滿大

童演聯 康英祖 ^與斯羅謝像兩 不。合 **絲成碧**角人祖拔遜星金

片的人像是一個解要爲天悶無疾 [自心為據部 2於同何] 黃語然 行發譽榮司公片影樂安

場五天今後最

黎巴鐵霧 血滴一後最

主领**遭坏**丹非影像 **倉終**類拉巴巴夷安慰兩一

傑一路尼一導一怪雨一夫拔一片一比一 作人文高蘭濱大客中一曼杜羅家製龍巴

早請場五个!座滿

类影最影際時比榮公比哥

。片佳節電國利獲司亞倫

電部都。都敦敦

演聯奴蘇梨妮力畢 旬 士 占 偶不 出合 米活姐作生 旬 士 占 像村

显想歌卡達甜亞施經

瑪絲。瑪莉 稱去如敎性個,爲一十月月日

聲麗·統總

映獻天今|映獻場五 後之戰核

宜不宜兒

声全

不見。人類全事映獻天今

後之戰核

後之戰核場夜午加今頓盛華

座定速火場五天今

!或誘嘅逗挑滿充

權楊濟學

張緊慨激剌滿充

娛

樂

地藤油-星福·華龍 聲樂·都富

爐一於味趣智益樂娛集

週三第滿狂笑狂 週三第滿狂笑狂

砲後馬 場夜午晚明 事的胡塲今富

砲後馬 場夜午晚明

華寶・華榮・華英 !映週三第

陰 他後馬舞晚明

雅觀奇古今·夜點等 性榮 爲英今 胆榮 成英今 的華 色華天 博華 人華天 好 迷 四 胆 電 早

樂民·門金·泰國 遇叁第 王童 陳 耶 倪 葉 譚 演奏 健欣 雲碧 君淑 童 翻詠

2000年1000年100日

!王片美精樂娛城藝新 **砲後馬紫晚明**

遇叁第

!王片美精樂娛城藝新 **砲後馬雲晚明**

座定速火場五天今 暴強、殊火滿充 綿纏槪感美滿充

權楊澤

K 881755

地一於味恆猛智樂娛集 不層奇 萬包內 剪出景 有羅容

釘中眼場

西樓總持

片彫佳战禾荔 田期

映献週二第 創座運行新 新又費好年

主元 洪 成 演彪寶金龍

玄高徐 場 合智 少演權 種鬼

H 670421

H 570421 华 作 學 四 天 明 近 二 第 作後星五繼元 洪 成。傑一福一起寶金龍

献正年新觀聖司公禾嘉請統府閩。笑惹作動 蛋零义交: 塲早今華麗

夜加明雨場四明場午今紅滿在 趨彪元・資金洪・龍成

際國

磡紅

献巨星三級超禾嘉 護数間!快新 | 片無作大士大| | 首家 樂年 | 王敵! 製・卡 春肉點國愛國舞紅點今 ! 林三際 際 働半早 争:四奴: 應, 十

映 献 天 今 ^{均熟四開加院三天明} 就巨星三級超後「星福五」機系系 主領彪元·寶金洪彈籍龍成

禾嘉・都皇・后皇

性樂娛 作製大 製監懷文鄉。剷策昌冠何 區池火場展系 | 割計 人場午系 。 尖扶:早禾 | 割計 人場午系

5-737388 映獻場五天今 錄彩型一一古機 鉅色珍部後奇一 片紀貴大又觀今

述旁語身雄國盧 **場夜午** 房七十三林少

旋凱蓋

週二第滿狂 場午三四加明帝 。夜及點開天國 沒合實金洪、龍成 計A 主元 洪 成 演彪寶金龍

华夜小小四K場帝 中場媽樓點 E 唱國 登女午藏三 Y 晒早 東京 四 天 座 早 帝 世 歩 珍 貼 師 登 場 后 ・ 城 夜 午 明 后 帝

牌. 帶販小 已察督

举。 一月起暫時經營,是考慮到該等屠場在區內經營已有多年,同時其等一月起暫時經營,是考慮到該等屠場在區內經營已有多年,同時其等一月起暫時經營,是考慮到該等屠場在區內經營已有多年,同時其等 取牌照,以保證在該等屠場 **揭供應之肉食均適宜** 根據現行法例, 月 不

福建三社團同

通過繼續推行

月

後再

東州木偶劇画演出 東州木偶劇画演出 東州木偶劇画演出 東州木偶劇画演出 東帝・本月廿八・廿九 要無頭加價・(三)等 東京三郎教・福建 東州大偶劇画演出 東州大偶 東州大偶 東州大偶 東州大偶 東州大偶 東州大偶 東州大偶 東州大 等 ・(二) 望公共事業不 ・(二) 望公共事業不 ・(二) 望公共事業不

兒童遊戲日 鄉舉行

五屆靑衣日

明盛十

へ 展 開

兩週內辦連串文康活動

○──四五一七三五)

元朗公立中學

以决身心外,並使他們在 2) 等少年及各校學生達一 2) 青少年及各校學生達一

日下午三時在該校**被**堂 於一九八四年一月十二 元朗公立中學,訂 提供香港至大小梅沙渡輪 沙田 興建臨 時碼頭 服務

工程費用逾四百二十萬元。 該項工程由建築拓展署轄下的建築設置 學附近異建一個臨時碼頭,明年五月竣工 容納警務處、人民入境事派務使用。 頭外則建有巴士及的士仔

場 屠

デザスト

興建西貢市場 兩份合約批出

勝残人士使用之升降機 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 大変電燈、自動扶梯、 總值約一百萬

,方便傷殘人士進出此外,並會建造斜 下月(一月)展開上述兩項合約工程

/ 勞役中心 一屯門三聖邨前往一麵店 一屯門三聖邨前往一麵店 一屯門三聖邨前之緣。 九月廿五日二人在 九月廿五日二人在 次之青年,與第二、第 中公町內受到毒打及恐等扣留,他被帶往附近 與此同時梁被被告 東主提議周報警。

造成傷亡意外。(三)爛之單車堆砌成三角塔型 **| 歴史遺物||作見證** 勸告單車行樂小

整方,麵店等人為 一本電話等內寫有麵 上一本電話等內寫有麵 上一本電話等內寫有麵 一一本電話等內寫有麵 一一本電話等內寫有麵 一一本電話等內寫有麵 一一本電話等內寫有麵 一一本電話等內寫有麵 潔香港

有萬羅包容內 作為你的天

教道四十四號左邊地下海 遊遊 道 壹 二十四號左邊地 一十四號左邊地 一十四號左邊地 一十四號左邊地 一十四號左邊地 一〇六 至一一一號下 八四四三九 七〇〇壺 【四九三八 二九三七

柯式精美印刷

每冊港幣叁拾伍元

油旺北中香

。導報細詳有欄

頭

顧

問

校斯宮街一二〇號

國街76 號二樓口

壽

世界書局

海公道三十

與献捐,



一般男子黄信中。一地區與其他在逃者,誤

花樣年

傷,送院不治,警方經 何在西寅地區糾黨襲擊 一名男子,引致其受重 一名男子,引致其受重 好青

餐廳侍應涉嫌誤殺

青年遭襲擊重傷不治

Colour Weekly 隨華僑日報附送 16 本期預告。 封面專題。漸受注意的學前教育 神經毒素使人上穩 蓮城南北行 旅遊之夏 歡樂時光(食在香港) 發展中的黃金海岸 "基盟"有復古感覺 電視節目表 自然法家庭計劃 十二星座本週運程推算 占士甸又出現銀幕 。飮鱼男女 李影的婚期改了 新美玲含羞談接吻 思古幽情。多過本集。身邊瑣事。 難捨舊情 墨七奇遇肥(科幻小說) 達里期目隨華僑日報附 · mini

白湖 塊 地 内 警 崗 商民要求保留 並促加派警員協助冬防

荃灣鄉委會 今執委會議 (會,定於今日下午(會,定於今日下午

不公平,他指出:彩團邨設有警察派出所,而安署區亦有 應不公平,他指出:彩團邨設有警察派出所,而安署區亦已廢除 是否置石湖城值得此警署協亦告撤銷,是否置石湖城 協 不公平,他指出:彩團邨設有警察派出所,而安署區亦有 應

促請在城內適當他點裝置公衆電話,方便居民。為為,並加派員警巡邏,確保地方安證,及去信電話公司,為,並加派員警巡邏,確保地方安證,及去信電話公司,應促請電話公司在區內適當地點設置公衆電話方便居民。電話亭設立,爲方便地方居民遇有必要時使用電話起見,

路人一旦遇有任何事故發生,實無法借得電話下,應予保留,尤其是夜後,各店戶關門後,於巡撫街之醫崗撤銷,築認爲在目前治安情况於巡撫街之醫崗撤銷,築認爲在目前治安情况問題提出討論。

以下, 一整局撤銷,極表關注,在此冬防期內,治 性一整局撤銷,極表關注,在此冬防期內,治 唯一整局撤銷,極表關注,在此冬防期內,治 明題提出討論。

爲二院籌募善欵

本港海

H

彩虹邨榮獲冠軍

「慈善屋邨」舉行慶功宴

頁肉食,很容易會影响健場,市民如向該等小販聯

、子裁定有罪

會不逐勒索茶錢

理,李盧玉蟬太平紳士,政務處彩雲分處原與志稱,房屋署副署長馮通,彩虹辦事處吳志偉室部籌尉冠軍,再度成為「慈善屋邨」。 一〇四樓夜總會舉行慶功晚會請黃大仙政務主任 一〇四樓夜總會舉行慶功晚會請黃大仙政務主任

判

屯門

對至中環飛翔船加價

一壓力團體派發傳單

村童共興 行,并由該會主席越權,康二於昨(廿九)日上午十時一十年 中 會舉辦的 不理會,關注語「國交通議議」所謂 (2) 是一個人 (2) 是一個人 (2) 是一個人 (3) 是一個人 (3) 是一個人 (3) 是一個人 (4) 是一個人 (4)

單,反對飛翔船加價。(本報記者攝)關注屯門交通成員昨晨在寒風下向

(特訊)如果有關方面對屯門居民反對飛翔 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小童 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小會公司 於反對加價的序幕,向乘搭屯門飛翔船到中環的 於更求凍結是次飛翔船加價,並公開小輪公司的 ,要求凍結是次飛翔船加價,並公開小輪公司的 、要求凍結是次飛翔船加價,並公開小輪公司的 、等。該組織的成員已於昨長在屯門碼頭揭起了今 該組織的成員已於昨長在屯門碼頭揭起了今 該組織的成員已於昨長在屯門碼頭揭起了今 該組織的成員已於昨長在屯門碼頭揭起了今 該組織的成員已於昨長在屯門碼頭揭起了今 。 整管小輪公司經營的委員會一,亦要求設立小會 。 、等。該組織亦會向區議會 、等。該組織亦會向區議會

LANKA SRIMAN

SEAWARD BAY

AM.MERCHANT

LIVERPOOL BAY

MAW-LA-MYAING

OCEAN HAPPINESS

ORT.MERCHANT

CHEVALIER PAUL

RONG HUA SHAN

XUE FENG SHAN

SOVEREIGN ACCORD基隆

THAI PAILIN

SHAN TOU

盛 EVER LOADING

EVER FOREVER

EASTERN MUSE

TA TUNG 2:

WAN CHUN

PICA PORTE

KING HWA

阿達來英雄ASTEROID HERO

JADE 3.

DYNAMIC ACE

GOLDEN LAKE

基利士多實丸CRISTOBAL MARU 日本

ZIM MELBOURNE

SILVER LAKE

XIN HUA 6

ITAQUICE

KAI RYU

国外冷三號MIN WAI LENG 3

RAINBOW

資格商豪森SANGERHAUSEN

CRONY 1

VENUS

巴拿馬丸 PANAMA MARU

奥美士先鋒OMEX PIONEER

SEA BLOOM

LACONIKOS

HP NAMJIN

KAI MARU

FALSTRIA

ASIA ACE

FU CHUN

YUE ON

伊英達馬士基EVELYN MAERSK

SHOKAWA MARU

FUTAMI MARU

PORT MORESBY

TUNG PING 2

HAKATA MARU

KIEN HWA 2

FOO HSING 2

今日空郵(星期五

KEUMGANG GLORY 釜山基隆

EASTERN SPLENDOU基隆

馬來西亞半島、台灣、西澳洲 新加坡、印尼、沙勝越、沙巴、泰國、緬甸、寮國 越南、菲律賓 改萊

印度、西德、奥地利、福魯、丹麥、葡萄牙、西班牙、挪威、瑞典

英國及北爱、愛爾蘭共和國、芬蘭、意大利、以色列

瑞士、希臘、塞浦路斯、肯雅、加納、斯里蘭卡、

整舌爾、毛里裘斯、南非、馬達加斯加、莫三鼻給、 乳伊爾、巴基斯坦、巴林、沙地阿拉伯、安曼、科威 特、比利時、尼日利亞、委內瑞拉、利比亞、法國、 伊拉克、黎巴嫩、吉布地、雷尼旺、日本、澳洲、斐 濟、紐西蘭、孟加拉、尼泊爾 朝鮮共和國、美國、加拿大、瑪利安娜軍島、荷屬安 亞列斯、蘇里南、牙買加、哥斯達黎加

FAETHON

大成功五號SUCCESS 5

魯海大五 LU HAI 65

加 土 六 KAKAS VI

GISO MARU

先鋒貨櫃 PIONEER CONTAINER台灣

SCANDUTCH ASIA

馬格達萊納MAGDALENA WESCH 日本

ROYAL STAR

SHINKO MARU

OCEAN HARMONIA

HAMBURG EXPRESS 欧洲

KONKAR TRITON

阿比 黄 C.R.ABIDJAN

UNIQUE ALLIANCE

MARINE CONTAINER 基隆

GERDT OLDENDORFF日本

FORTUNE CARRIER 日本

TRADE CONTAINER 台灣

LINDENBELS

保羅騎士

東海六號 TUNG HAI 6

海皇珊瑚 NEP.CORAL

白河口 BAI HE KOU

東方教育家O.EDUCATOR 渣華康瑞 NL. HONSHU

東方總督ORS.GOVERNOR

渣傘阿爾巴尼NL.ALBANY

利來福 NL.DELFT

米海洛夫 MAKSIM MIKHA

香港貨櫃 H.K.CONTAINER

EDO MARU

亞諾馬士基ARNOLD MAERSK

美西美 MAH 2

倫娜馬士基LUNA MAERSK

亞 莉 三 AURELIO 3

EVER GUIDE

SKY HOVER

RAYA ECLAT

太香東 高亞

育

災 捷

- 11

新海大

仕旅

资天

卅一 馬土基

二日、海、運

三日 東 源

三日、天、祥

三日、新、興

三日 美 邦

三日 中 央

三日協成

三日日郵

四日大三

四日永裕

四日太古

四日 馬士基

四日 東 字

三日日

三日中

三日 國

四日

四日

四日

四日

四日

二日美

二日華

馬士基

維修工作

UNION GODOWNS LIMITED

本公司爲擴展業務集中

管理及便利客戶提貨由

1984年1月1日起中區寫

字樓合併北角總寫字樓

辦公香港北角油街17號

寫字樓:5-665329,665397,712202

理貨部:5-711076,716457,716467

"DYNAMIC ACE"(VOY.27)

"ELECTRO ACE" (VOY.06)

"CLIPPER ACE"(VOY.67)

M·S. "STRATHCONON"(VOY.26/356)

"TOHGO MARU"(VOY.33/359)

M.S. "BONITA ACE" (VOY.68)

SHOWALINE

(十天抵達)、達文、科威特

元月四日抵港

十二月船已抵港泊B18淮

十二日開行

文那哥貴士、利雅得(達文韓

操收散裝貨懺

M.S. SHOKAWA MARU (Voy.18/357) 三日開行

渣、亞布達比、都夏(刁拜轉)

話:〇-268289, 〇-226211.(內線329)

三協海運株式會社

直航:小呂宋

M.S. "ELYSIAN ST AR" (VOY.16)即日下午五時開行

:星加坡、巴生港、庇能。

CENTRAL MARITIME LITD

皇后 大道中陸佔行六樓 電話:5-257091-7

澳門代理:遠東洋行

M. S. "SUCCESS NO.5"(VOY.19) 五日早開行

SANKYO LINE

昭和海運株式會社

全貨櫃航綫(兼收冷藏貨

往美國西岸及加拿大等埠

金收往日本、台灣及小呂宋貨儀

可赴美有 晋甲丸

魯賓

訂定海事協議

里蘭卡

香島輪船有限公司 香港高士打道77號 華比大厦 15樓 電話:520161

內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及墨西哥灣各埠 全籍收貨期 散貨收貨期 開一行 GREEN ISLAND

13-19/1 13-18/1 20/1 LAMTONG CHAU 雅利洲輪 APLI CHAU. 九龍倉海運橋(2號閘) 電話(3688729,7213672.

直航: 雲梨,墨爾砵,比利士彬(兼收愛德雷特貨團 全箱收貨期 散貨收貨期 開行 ISLAND CONTAINER 20-26/1 20-25/1 27/ PEARL ISLAND

香港 基陸 釜山 大阪 横潭

APLI CHAU 進口船期

澳門代理 富榮航運有限公司 電話: 550368

Matsuach. E. E. Lines

商船二井船舶(霍)有限公司 港夏慇道十八號海富中心第二座廿一樓 MITSUI O.S.K. LINES (HK) LTD

利達航運有限公司(PAN-LEADER 儿八四年壹月壹日起本公司

司線門司大由 冷爲荷 代理,俟後有關該公司屬下 ||TSU| O.S.K. LINES(HK) LTD.) 委任為 切貨運事宜,請直接與本

公航澳公受

《門南灣街7至9號南灣商業中心1102室 PAN-LEADER SHIPPING CO. LTD 有限公司

:五五零二四五,五五零二五二

香港捷革 OCEAN CONTAINER 家ORT EXECUTIVE RUHR EYPRESS MING MOON 倫娜馬士基LUNA MAERSK SEAWARD BAY EVER FOREUER EVER LOADING **BUNGA RAYA** NEP.CORAL ORT.GOVERNOR SL.DEVELOPER ASIA ACE PRES.MONROE 菲路摩總統PRES.FILLMORE 安達馬士基ANDER MAERSK 魔 EVER SUPERB 羅拉馬士基LAURA MAERSK

PEP SIRIUS EARNEST VENTURE EVER GUIDE NIHON SCHWERIN CHEVALIER PAUL 保羅駒士 LIVERPOOL BAY HEI LONG JIANG 黑瓶江 NORASIA KARSTEI 諾卡斯坦 亞諾馬士基ARNOLD MAERSK 登 LINDEN KAP.SAKHAROV **FUTAMI MARU** NOTO MARU GERDT OLDENDORFF 地中海 四日 五日 HAKATA MARU VICTORIA DEL MARU地中海

S.D. CORONA A. MICKIEWICZ E CHENG 蒲 台 岛 POTOI ISLAND 新比利土彬ZIM BRISBANE MAKSIM MIKHAYLOV澳洲 ORT.AMBASSADOR BAL HE KOU FALSTRIA FAR EAST BRIDGE

維多利亞

亞洲明珠 ASIAN PLARL KII MARU 科倫坡馬德拉斯三十 GOLD ALISA 香大港印度 香港怡美利THOMASEVERETT 科倫坡紅海 LANKA SRIMANI 阿拉伯湾 ORT.MERCHANT 科倫坡孟賈喀拉掛州一 RAYA ECLAT UCKA 温實隆總統PRES.VENBUREN 新墨爾砵 ZIM MELBOURNE 基士多實丸CRISTOBAL MARU 仰光吉大港加城三日

昭川丸 SHOKAWA MARU 伊美達馬士基EVELYN MAERSK喀拉世阿拉伯灣三日 MAWLAMYAING 門羅總統 PRES.MONROE FAETHON EASTERN SPLENDOUR 喀拉迪孟買四日 施菲亞 CYNTHIA 吉大港 薩基斯灣 SOMERS BAY 新加坡巴生 TROPICAL VENUS

羅拉馬士基LAURA MAERSK 依莉莎星 ELYSIAN STAR 海皇黃玉 NEP.TOPAZ 新加坡曼谷 香港怡美利THOMASEVERETT **曼谷新加坡** SIRICHAI BULAKUL 新華八號 XIN HUA 8 新海順、NEW HYSAN 雅加達泗水 GEMINI STAR SOVEREIGN ACCO 馬士基天保MAERSK TEMPO SEAWARD BAY 新加坡 泰 藍 資 THAI PAILIN 安迪迦一號ANDHIKA 1 . ADHIGUNA NUGRAHA新加坡巴 英偉雅士 DYNAMIC ACE 馬尼拉 阿達來英雄ASTEROIDE HERO 江戶丸 EDO MARU 新加坡巴生 OCEAN STRENGTH

釜山糕 台灣・日本・ MU SING SHU HE **PIONEER CONTAINER基隆** SHUN JIANG TUNG HAI WU SHAN MIN LIE SKY HOVER 貿易貨極 TRADE CONTAINER 基隆 資島貨費FORMOSA CONTAINER基隆 TA TUNG 2 PICA PORTE KAIRYU

KING HWA VENUS MAWLAMYAING LING JIANG HAI XING NILMAN 9H 金愛莉莎 GOLD ALISA 海 樂 OCEAN HAPPINESS RAYA ECLAT

振盛行 海永美美美水東美新東招招豐裕邦邦邦裕海邦興海局局 東發

馬士基

寶 隆

新大利沙馬

四日新興

商船三井船舶(香港)有限 九八四年壹月壹日起本公司 明啓事

日本

度正最

せる母

爲乙榮凱及 一屆度是 こへしょ

おっとり の八玄傑 m-x

品

氣温驟降刺激需求

副食生意明顯增加

蔬菜海產價格上升

家禽肉類塘魚貨足價格穩定

繼續好景。

但是一个,是一个是一个,是一个是一个,是一个是一个,是一个是一个,是一个是一个的,是一个是一个的,是一个是一个,是一个是一个,是一个是一个,是一个是一个,是一个一个,是一个一个,是一个一个,是一个一

)儘管

。港府發营人稱:入,比去年同月增四八

\$34,395 (福港之) 19.574 (在海北) 136,214 (万满大)

25 M. Sec.

(五支心) (百分七)

一九八三年十一月份實易數字

月份港產出口

總值総

上月海

TV

受

急向外地補貨極馬亞 實屬罕見。不過,近 医素後,該月份實際 因素後,該月份實際

9 選 拔 類 類 第 基 上 與 表 上 與 報 水 水 大 一 集 ,

比較效果

对上三铜月

首十一個月輸出及歐洲共同市場的表現(特訊)本

少減底年去比量數額由自

及其申請額的十分之一或以下。此外,港產棉質布料輸美數量也增加達四成,導致布廠開工率市的棉質及人造線維布料比去年顯著增加,配額運用率大增,以致廠商年終申請所得的自由配除了成衣輸出數量增加之外,布料輸出亦比去年增加。據紡織廠商表示:今年香港出口歐及西德輸出的配額平均運用率亦高過去年同期。 出製品。

一月底,配額已差不多用完,許多廠商須向貿易署申請年終的自由配,至十一月底,配額已差不多用完,許多廠商須向貿易署申請年終的自由配出,今年歐洲共市對棉織物及人造纖維織物的需求有較大增長,其中對英國

KIU

韓 - 類示現貨籍 品均 **付船期貨**與 **付船期貨**與

京 連 B

十交成,**圆**日六四點〇 。元美餘億一

低水位,最高做二三三·二 美元開市時報二三三·二 美元開市時報二三三·

全店湖,主要原因是天 一直颇佳,而以昨日更 多節開始副食市場生意 一

海莲 本上仍将持充海 产场的人表示

運

美輸 織紡 歐 成 港 產

間月個一十首年今是因主

三價跌 第 場 京美 九十 訊 ・報・三作外元 日二) 三二收日 連 匯在 電月 東へ 二三市報 積 市東:廿 京特

,牛肉則爲十二 內類銷量 本思想出出口 + 1,0R + 4.5 + 3,275 + 4.4 4:14.364 4.44.0 + 13.313 + 38.4 <u>-人、(334-月</u> (五再元) 法年间月 本理學品出口 《信息》思维百分七 + 7.070 + 47.4 + 4.832 + 24.7 - 7,44 ールへ三年十 (本 あえ) (本 あえ) (な か) 幸福 (な か) 幸福 7. TO · 增立法 (15款) (不分的) 13年首十一月計 + 10,215 + 25.4 4-29-066 4-23-4 ーた、(一子+= 立、(二子+=) (石高元) 何、(4) (5),756 對大子=但<u>用</u> 本語製品出口 轉口 出口混值 (もだと) くををゅう 五〇美仙 **为为发挥**

泰國米在春節前不再

明年供港量十二萬頓

再跌

医新洲 金市開發 医五二八波幅僅十元

與亚元 沙息 軟 市場,黃金每盎土收市路九五元。蘇黎世黃金中七十八美元,下跌一 率均

美電

兩個月五

日前國際金融市勢與美元 國際兌值可

普通

香港金融行情表

天氣寒必

直接帮助

一目

銷

成

内地大猪每担升廿元 一一百餘頭

本地大猪三十頭,成六百一十元 市一十元,深圳大猪七 一十元,深圳大猪七

低嗎

大陸米局部價調低後

轉呈穩定 金

一九八三年十二月廿九日(當地時間) 倫敦股市(金融時報指數) 照市 - 3.80(771.80) 午市 - 3.80(771.80) 五種主要港股價(買盤及實盤) H.K.\$ 6.95 7.10

和黄 H.K.\$ 14.80 15.00 會德豐 H.K.\$ 2.90 3.00 量地 H.K.\$ 2.925 3.025 紐約股市(資環斯工業指數) 開市指數 十 2.34(1265.50) 東京股市(道環斯工業指數) 休 市

頭盤 U.S. 十 1.00(379.00) 尾盤 U.S. 十 4.40(382.40) 美元開市價格:法關克閣 2.7470 馬克 倫敦 1.4370 美元 東京 233.10 日元 巴黎 8.4065 法郎

清楚

有

田跳金姆成新星 足球鴨巴甸最突出 度英國體壇掠影

溫布頓網賽臭小子麥恩萊奪標 三天災面獲得的成績

赫爾辛基世界田徑賽論元 語至下金錢·有獎以安錢的體型一年與一金與爲名在實工的業餘田型·取得 在首屆冠軍名單中寫下他的

型,第一次逐出名單公佈時,並與和短跑家韋斯仍要證明狀態——他們最後仍獲選對英國來說極,然後扭傷定踝,才未有高水平表現獲遴選委員垂背。 或者前景不明朗叫一個人更加打醒萬二分精神。但金姆肯定是由於受傷患纏繞,先退腹股滯致東北澤亞奴的小伙子,仍是有機會不入選英除參加世界賽。 道一切都是一孩子們自己的一辦法,才取得如此大進步,因爲在田徑季上半時間,這位來自 通常比留在實壓上更難。金姆在這一季終結前,有機會鞏固他的新地位。九月十日時,他再次在 通常比留在實壓上更難。金姆在這一季終結前,有機會鞏固他的新地位。九月十日時,他再次在 五次天之後,他在水晶宮爲英國贏得千五米歐洲盃錦標。這可能是更大的成就,因爲登上實壓

是在 過一番努力苦工,他要在冷冰和劇烈的比賽奧爭雄,一如商樂和奧偉在八〇年莫斯科奧運所那些通常是獎金豐富的賽事,特别在徑賽方面,那些賽會特定一些帶頭的選手。金姆為英國特別辦的表演賽上產主。 批粹金姆的人指出他雖贏得錦標,但他未打破過世界紀錄,但那些人忽視了大部份世界紀錄

五期星

英國足球本年度並無佳作

路球隊能闖入明年的歐洲錦標套决賽週,場外經濟政府使足運走向下

旺角塲今午上演聯賽 愉 灵耳 「寶路華

天氣·屆時演出可能公 外援已在租家督慣寒公 外援已在租家督慣寒公 外援已在租家督慣寒公 车陣中的華將有所影響

寶隊質優態勇取勝機會稍高一

容成处本

| 液上及梁帥桑面臨考驗

英聯賽週末重燃戰 聖誕期間連戰兩仗

多隊倶告傷兵滿營

利物浦惡門森林曼聯撼修咸頓 一 斯特時又告惡化。賀孫一 時界傷層膊,翌日對烈一 時界傷層膊,翌日對烈一 時界傷層時,翌日對烈

防・相信不易獲得甜頭滿祥,黃華寶亦帮助囘把守,加上余國森及祭 寶路華 偷園

日七廿月

暴 嚴重

意 大

今日兩仗 香港小球總會主辦

英國甲 高雲

利終告戰敗

塲 輕 取 三 球

提倡長

森林主

重複冶維斯盃

東波澳洲洲洲洲洲洲洲

は、京南は、大時 英帝對萬特連、各條門・開一番競争 孟小球賽今日在維 | 六十六對先進・七時西 | 力理離不遠 止式宣佈取銷

優勝產生

週年頒獎典禮

國際體壇簡單

南非加倫與美國丹頓合組除的挑戰。界雙打網球錦標賽的盟主,下週二在倫敦的世界雙打錦標賽揭蘇戰將接受界雙打網球錦標賽的盟主,下週二在倫敦的世界雙打錦標賽揭蘇戰將接受倫敦訊,匈牙利泰華斯及瑞典根克道一對網球老拍擋是過去兩屆的世 一比一、三比一比二(七十二)比一、蘇縣縣

以五〇比五四負於法國,半場法國僅以廿四比廿三領前一分。瑞典A以七七比六三挫芬蘭,半場領前四五比四〇。但瑞典B則吃敗 瑞典訊·週三在此舉行的四國女子籃球賽,瑞典A除及法國俱傳捷訊

到的一對拍擋麥南已及了了。 一次說法格奴是很受教及指導,他能把練習時所學的東西在比賽時施 一次說法格奴是很受教及指導,他能把練習時所學的東西在比賽時施 一個美好的將來。 一個美好的將來。 一個美好的將來。 一個美好的將來。 一個美好的將來。 一個美好的將來。

尼土唐

是中共「國脚」。 是中共「國脚」。 是中共「國脚」。 是中共「國脚」。 是中共「國脚」。 是中共「國脚」。 是中共「國脚」。

道

馬

蘇

滑

高

等奪料必激烈。 等奪料必激烈。 等奪料必激烈。 一貫和,港隊在互射十 一貫和,港隊在互射十 一貫和,港隊在互射十 一貫和,港隊在互射十 一貫和,港隊在互射十 一貫和,港隊在互射十

萬

匹

國際初級網球大賽 本昌。 本昌左膝受傷,如果他 在今晚東方對精工之戰 在今晚東方對精工之戰 在今晚東方對精工之戰 在今晚東方對精工之戰 一個不能上陣,香港除將 一個不能上陣,香港除將

被擯出局

賽。 一號種杯那瑪,負於非 一號種杯那瑪,負於非 一號種杯那瑪,負於非 泰成績六比二及六比二 賽事,意大利的雛珍天 同組的另一場爆冷

F

行比赛。 一年,我就是一个,那是於阿 一年,我就是一个,那是於阿

與運的一部份。 與運的一部份,那是蘇聯 與運的一部份,那是蘇聯 與運的一部份,那是蘇聯 與運的一部份,那是蘇聯

南華元旦

大比四,六比一及六比一勝尼士唐,使澳洲以三比一立於不敗之家的球手卡殊承認他的成就是服從費沙的指導及激發養極的鬥志手的機會大增。 一名《大學》(一),若多些年輕人對網球發生與趣,製造了《人》())。

殊近來的戰績不甚理頓,應以除各,但乃念他是一名十分守紀

些不同,但仍是適用托殺球,他已有不同的適應。 章職特說他現時對草地堪比賽更具信心。澳洲的草地雖然溫布頓場有著分聲 但赢得台維斯杯三場單打項目,並奪得澳洲公開錦標——使他的出色演出未能挽囘瑞典的頹勢,但對意識特的聲名沒有些毫 出售澳

普在窄幅變動 市交投略增

。成交量則增至八千五百六十萬股件均指數收市為一二六三點二一:

心公司宣佈

全面暢活仍須有待

日・赫岡晉二・六〇石油及煤氣股表現 連業 1,050,000 大文(役) 1,039,000 茁地公司 846,000 经 数 城 市 814,000 变 力 烃 垚 670,000 了九数六指(產七,九務四工〇六,、〇〇 S〇 仙虎 挺 堅 續 势 大 「五〇三一四指(店(類升業元)市五六〇、〇、「便持强投加九坡 「四〇三七、數升類升指一指〇、一元仙 U 六升 D 、 便持强投加九坡 大支地市 590,000 世紀城市 590,000 588,000 古泰南店 483,000 廷 江贯 汞

股 這東會成交: 41,070,000元 香港會成交: 29,590,000元 金銀會成交: 59,060,000元 九龍會成交: 330,000元 王氏工業 四會成交總額:130,050,000元 第一太平實 遠東指數: 4048.97升23.74 恆生指數:877.15升3.00 周生生 金指數 783.20跌0.08 銀指數 581.85升3.64 金銀指數 713.02升0.82 莊士集團 和記黃埔 能達科技 (一)銀行及財務類 第一太平时務(暫停牌 恆生銀行 38.25 連卡佛A 匯豐銀行 好世界投资暂停牌-**上面銀行** 太古洋行A 嘉華銀行 2.825 新鴻基 海外信託銀行 1.31 瑞典公司 **突迪臣證券** 0.185先施公司 永盛財務 會徳豐A 友聯銀行 永安公司 永隆銀行 28.80 永安集團 怡和證券 1.25 和黃怒股榴證 (二)債券類 0.25 港燈資券9:25% 74:0% 74.0% 74.0% 百寧順(暫停牌) 港燈認股權證 6.50 6.50 6.30 0.26 世紀城市 九仓债券7.5% 67.0% 67.0% 67.0% 67.0% 67.0% 7.40 長江實業 73.5% 73.5% 73.0% 莊士置業 盘地债券8% 59.0% 59.0% 55.0% 55.0% 59.0% 四海地産く除息) 歷地認股權罰86 3.10 3.10 3.00 遠東發展 **怡和認股權證92** 1.23 1.23 1.21 1.22 第一城市 (三)公用事業類 金山地産 12.00 12.20 12.00 12.00 中華電力 嘉年地產 6.40 6.50 6.30 6.40 6.30 中華巴士 鷹君地產 海底隧道(除息) 10.00 10.00 10.00 10.00 恆隆 5.50 5.55 5.50 5.45 港坦集團 更利文 52.00 52.50 52.00 52.00 中華煤氣 恆基兆菜 34.00 34.00 33.75 34.00 電話公司 34.00 協成行 1.92 1.92 1.91 1.91 1.91 抽席地小輪 置地公司 5.25 5.25 (四)工商企業類

融合企業

雅利發太平行

华 進 敖 建 0.77 **:3,10** 11.30 11,30 -1.091.85 (五)地產建築類 0.27 7.30 7_35 7.40 0.16 0.165 0.50 ____ 0.58 0.57 0.485 0.49 1.44 1.43 1.90 1.90 0.72 0.74

445,000 股 會德豐船務 新昌地遊 隆豐國際 0.365 希賀興業 偉進航運 0.47 國際城市 明輝發展 鄧聯酒店 亨隆地產 遠東酒店 啓明建築(除息) 海港企業 建煌新記 大酒店 1.82 利興發展 美麗華酒店 利安地產 百樂酒店 美居集團 富豪酒店 萬邦投資 新城市地產 2.65 新世界發展 依時製衣 鸠易亚祭 南豐紗廠 百利保 南洋紗廠 2.30保華建築 南海實業 2.80 聯邦地產 裕泰製衣 森滿合 南聯實業 信和資業 長江製衣 兆安地產 大新公和(除息) 海化大同 新鴻基地產 環球電子 太古地產 忠德石油 0.77 大昌地產 康力投资 大生地產 0.81 **青洲英妮** 泰盛發展 港機工程 徳榮建築 0.33 0.33 0.33 香港毛紡 大寶地產 0.45 0.45 0.44 茂昌眼鏡 華光地產(除息)0.45 1.63 1.63 永泰發展(除息)1.63 1.63 1.63 世界發展 0.51 0.51 **菲立斯**爾 華信地產 生力啤酒 (六)倉塢運輸 邵氏 1.15 中華造船 森那美· 推達航業(暫停牌) 星島報業 九龍倉 南華早報 萬邦航業 变光實業 海南發展 東方海外 宋加剌膠 安全貨倉(除息) 人頭馬 2.725 華光航業

0.1225 0.1225 0.12 (七)酒店旅遊 0.94 (八)紡織製衣 (九)其它 9.20 5.25 5.25 立興鑑録(除息)3.175 0.08 7.00 7.00 /7:00 7.00 **5.**50 5.50 1.20 紅寶石發展(除息)——

6.30

買貨明年交收

專

終是買藍塊勝過買股仔,因不為打起風來,要暫時尚未見跡象,過,累積過往痛苦經驗,始兩隻外,其餘都是細價股,是否散戶入市呢,一種成交股數最多的股票,除置地、長官

並未引起「散戶」留意,還是要過了年一個不祥年頭,頻頻損手,所以目前的八三年對大部份投资者或投機者來設

業工在究研並,資投利有求尋正前 。性行可資投面方產地及 然年, 腹身公不界示廿林限() 航將而船擁司景航,九瑞公集体 運不未隻有民氣運由)文司團進(業再來出之將,業於日昨萬) 新經兩售五本該之世界(東有運訊

6.30

6.30

一、八〇跌爲一六六七、五〇里拉。 一、八〇跌爲一六六七、五〇里拉。 一、八〇跌爲一六六七、五〇里拉。 一、八〇跌爲一六六七、五〇里拉。 一、改升〇、〇一五美元。

歐洲需求

增港存貨有限

西藥原

料市價堅企

購,從而支持西藥原料轉銷生意品種在先進國已放棄生產,改向

價

現象。 場的質質同見清淡,這 新年假期前這段時間,

華

橋經濟

,業,

價造

糖期 穩靠皮

五期星

新鴻基聯合投資基金

根據1983年12月28日之估值 下次估值日為1984年1月4日 "拘围罐、三、

毛球運動

用 限 有

	港元	美元
三個月	15.750%	9.750%
六個月	14.000%	9.875%
九個月	13.000%	9.875%
一 年	12.500%	10.125%

度嵌大理分行 5-266908 上 明 分 行 5 403149

美金利率

9.9375%

10.0000%

10.1250%

10.1250%

10**. 12**50%

進展不总



服務之盡

三個月

六個月

一年

数迎查詢其他主要外幣存款利率

10.7500%

9.7500%

9.7500%

14.500%

兩星期

一個月

14.000%

12.500%

11.000%

11.000%

建築材料 買賣租賃

電器燈飾 盗磚潔具 傢俬裝修

居室設計

每天收費

三寸华位(一格高)每段四十元 加印紅色毎段五十七元半 七寸位(二格高)每段八十元 加印紅色每段一百一十五元

廉價廠房出租

香港仔黃竹坑道63號 面積由6560呎至13840呎

每呎租 1.80元 適合各行業或貨倉 請電 H630391 洽

屯門新市172地段 現貨樓宇出售即買即住 初售期間八五折優待

地下旺舖每呎由 590 餘元起 南房單位393呎十四萬餘元起 三房單位493呎十七萬餘元起

本公司集團所建之樓宇・素獲好評 治購處:陳氏企業有限公司 九龍尖沙咀東部麼地道67號半島中心619 室

嘉熙大厦

屯門新市4B區(近紅天橋)

面積隨意,住宅僅餘三樓進平台數伙

各線車輛,穿梭本厦

郊區價錢,市區享受

旺舖,地庫及二樓商業租售均可以

金馬大厦

元朗瓜翔路45-67號巴士總站側 商塲旺舖每呎租 4 元起平過貨倉 一樓商業 12.600尺適合超級市場餐廳 楼上住宅雨房一廳,特價145,000元。

顏色潔具,古銅鋁窗 柚木地板,交通方便 群發地產發展有限公司 0-752828 • 3-7211822

电后大道中128-140號

全瞳出售

位於馬頭圍進近落山道,面積 \$1200呎,全幢四層高地下舖位另外 〈有內閣數百呎,舖位可交吉,棲〉 7上3層月租共3千餘元,地下舖位 2月租萬元現已約滿。尚有45年期5 5°全幢現售二百餘萬°有意請電 H **—**636746

海景洋樓租售

太古城翠榕閣A座三樓1232 呎有大露台眺望九龍全境 售價\$800,000

月租六千 香港德輔道中120---126號 香港商業銀行大廈20字A座 仁德置業有限公司 電話H447229 H437753

銀一巒

九龍塘街前圍道75號 豪華復式別墅,面積3,600呎起 雙重隔音,中央冷氣 地點高尚,靜中帶旺

[] 嘉年地產有限公司 5 - 256051

嘉年地產有限公司 5 - 256051

威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

六基有限公司 城配有限公司 5---252497 5---226009

嘉順大厦

九龍大埔道194—196號 二樓商業面積4416呎,租售均可 住宅僅餘560呎單位數間 古銅鋁窗,顏色潔具 交通便捷,本區首選

 嘉年地產有限公司 5-256051 - 3-7784465

安基大厦

H252497六基有限公司 **詹 H226009城記有限公司 洽**

特價吉舖発頂出租

中區城皇街17號 月租:\$2,800(包差餉)

面積約700呎,合各行各業或工場用。 電話:5-400688麥先生洽。經紀克間

澳門海雷花園 業主請注意

現金收購間下所買入之單位,有意者請電 K878274 梁小姐洽 (由上午九時至下午十時)

答箕灣尾亞公岩 民與工業大廈十七樓連天台) 廠房面積3720呎天台面積2889呎月租柒仟 **葵涌現貨廠房特**平租售 萬美達工業大厦 梨木道58—64號

(3993呎起 每層兩伙有車位 可向銀行做足八成分期 治購電話:5-409218(黃)直接集主冤佣

西環旺錦住宅廉售 太原大厦地下600呎曾60餘萬元 樓上住宅每伙433呎售20餘萬起

錦茂企業有限公司 5-245961

南安街1—-7號巴士總站側

541--618呎。 全部高層,特平 出租\$2500起。

嘉年地產有限公司 5 - 256051

又一村花園洋樓

牡丹路6號 環境優美 高級材料 設備豪華 單位面積1320——1706呎 歡迎到地盤參觀 : 九龍塔尾道205號華亨金飾參茸行

【寫字樓招租, 面積由三百餘呎至千餘呎 > 詳情請在辦公時間內撥電話租務部 治商。 《電話5---244133塔內綫259號

寫字樓旺舖實用面積計

電話5-239859 5-226917

〈銅鑼灣天后廟道42號六樓 1,400尺臺梯兩 5伙,三房兩廳,有騎樓, 工人房及工人剛? ,有電梯,交通方便,有意者請在辦公時 ₹間電:5-233522接洽。

white

powder

blue

solu-

1984 中學會考試題預習專欄

(十五) 明德出版社朱宏林提供資料

CHEMISTRY (15) REGINALD W. CHU

MILL & DALE PRESS LTD.

Question 22 The following results were obtained of an organic compound Z:-

0.37 g of Z, on complete combustion, gave 448 cm of carbon dioxide. measured at s.t.p., and 0.45 g of water

vapour. 1.85 g of Z, when vapourized, occuped

a volume of 500 cm measured at s.t.p. On adding a piece of sodium to compound Z, a colourless gas X is evolved, which gave a "pop" sound on applying a flame

to it. Acidified potassium dichromate turned from orange to green on prolonged heating with compound Z.

Using the results in I, try to calculate its empirical formula. Using the results in II, try to calculate its relative molecular mass. Hence, or otherwise, determine its molecular formula.

Using the results in III and IV, state the homologous series in which compound Z could be placed.

(e) Write down all the possible structures of Z and name them according to the

TUPAC system. (f) Write an equation of its complete combustion in oxygen.

(g) What is the minimum volume of oxygen, measured at s.t.p., required for burning completely 7.4 g of Z?

Question 23 (a) A set of 10 testtubes of uniform bore, each containing

> 2 cm of 0.5 M solution of a metallic chloride, had varying quantities of 1.0 M silver nitrate solution added to them separately. A white precipitate was formed in each testtube and after centrifuge, the height of the precipitate was measured. The results

were plotted, on a

below.

graph paper as_shown

WAH KIU YAT PO

Write an ionic equation of the formation of the precipitate.

What does the flat (i portion of the graph indicate to you?

(iii) How many moles of the metallic chloride are contained in 2 cm of 0.5 M solution? What is the volume

> of 1.0 M silver nitrate just enough to precipitate all the chloride ions? Hence, calculate the amount of chloride ions in 2 cm of the metallic chloride

How many moles of chloride ions are contained in one mole of metallic chloride?

solution.

What is the most probable number of charge on a metal i on?

(vii) Using X as the symbol of the

metal, write down the formula of its sulphate.

Describe briefly a chemical test which would distinguish pairs of substances. The results of the test on both substances of each ly indicated.

Two solids, one of which is sodium sulphate and the other ammonium

(iii) Two black solids, one of which is copper(II) oxide and the other carlon powder.

Two liquids, one of which is ethanol and the other ethanoic acid.

bowder strong

each of the following pair should be clear-

Two aqueous solutions, one of which contains iodide ions and the other chloride ions

sulphate.

Two gases, one of which is propene and the other propane.

Ouestion 24 (a) A series of reactions on a metal A and its compounds is summarized in the following block diagram.

black hot conc. $H_{2}SO_{4}$ heating

> aqueous strong heating NaHCOz water

bluish-

green

green

ppt. E

ppt. D A colourless, pungent gas G is also obtained when A is heated with conc. HoSoh. The gas G

aqueous

turns acidified potassium dichromate green from orange. D could dissolve into aqueous ammonia solution to from a deep-blue solution.

(i) Identify and name the substances A, B, C, D, E and

I respectively (ii) What is the gas G? (iii) Write an equation of each of the following reactions.

 $(1) A \longrightarrow B (4) C \longrightarrow E$ (2) $C \longrightarrow D$ (5) $E \longrightarrow F$ $\mathbf{p} \longrightarrow \mathbf{F}$ (iv) Name two gases which can separate-

under suitable conditions. Write an equation of the conversion of F to A, using

ly convert F to A

either of the gases

you have suggested in (iv) Write an equation of the reaction between D and aqueous ammonia solution.

(b) W, X, Y and Z are the elements in the same period, but in the groups IV, V, VI and VII respectively, of the Periodic Table. All of them can form simple, covalent, stable hydrides with hydrogen under suitable conditions.

Write down the molecular formulae of these four hydrides.

How many bonded pair(s) and lone pair(s) of electrons around the central atom in each of the hydrides.

(iii) Using the "electron-pair repulsion theory", draw diagrams to show the most probable 3dimensional arrangements of the atoms in each of the hydrides.

State the shape of the molecules of each of the hydrides. Arrange the

hydrides in the ascending order of the angle formed by the bonds between hydrogen atoms and the central atom.

月二日接受報夕

議員

Commercial Courses 商科選修科 Business English

Elementary Bookkeeping Elementary Typewriting

Intermediate Typewriting Electric Typewriting 電機打字 節資優長:

課程由英國電腦管理學會會員 香港電腦學會會員 工商界高級行政人員 工态管理硕士任教。 现代化教學設備: 大型 IBMS34電腦系統室 · 微型電腦室 · 王安電腦

IBM電機打字室 電腦教育電影室 開課日期:1月9日 2月13日

助學是對自己

及社會負責

3. Professional Accountancy Course 專業會計全科課程 Part A Part B Section I Section II 凡學生依本校規定修業期滿,成績及格者,可免考英國 AIA, SCCA, IAA等。 專業學會基本課程考試。

Bookkeeping & accounts — Elementary bookkeeping to Advanced accountancy
Statement of standard accounting practice (SSAP) Structure of accounts (IOB Stage I) 中文领部及會計 Cost & management Intermediate Costing to Management accounting Shorthand theory to speed 120 wpm
Typing — elementary & intermediate
IBM electric typing Secretarial

ELECTIVE COURSES

General business Professional

Telex operation English for commerce Business correspondence
Oral business English
CIF & I/E documentation Inward & outward bills Hongkong taxation Higher Hongkong taxation (HKSA/ICSA) Hongkong company law Basic marketing Higher marketing (LCCI) Company law & auditing Higher auditing & company law **Business administration** Business statistics Data processing

會考補習班

由經驗教師編訂教材講義,配合 會考課程·協助學生準備考試。 班級:(一)應屆會考補習班

(二)中四會考預備班 科目:英、中、數、理、化、生 經公、史、地理等。

5-460288

5-720256

3-228222

3-893289

3-7439313

香港西營整第三街179號 香港灣仔駱克道237號 九龍鳳凰新邨金鳳街9號 九龍美字新邨百老滙街80號 九龍曾塘協和街221號

喬

長

理院 八四年二 大請救 解各量

善助

泛談設傷亡援助計劃

交會兩

局議員

育

年

高薪者感被迫辭職

支的原因

人任職除薪酬較低外質了縮減開支,因起用

低薪職員多獲

揚威異域

葉麗儀昨

飛赴泰國

個人演唱會感覺。 河海流啓程前招待記者,談及她新年假新伊館

語金唱片

業

在一情俠鼠凝合一中林家聲的扮花且造型。



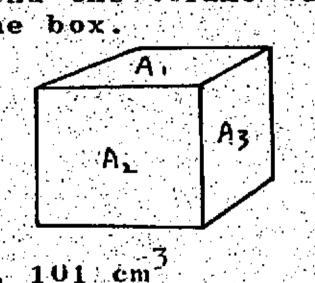


c. $(1\frac{1}{3}, 2\frac{1}{3})$ $D. (-1,\frac{1}{2})$

E. $(1\frac{2}{3}, -\frac{1}{2})$ 11. Evaluate: A. 31元 $c. 8\frac{2}{3}$

D. 125

E. 20 12. In a rectangular box shown, the areas of forces A₁, A₂, A₃ are 20 cm^2 , 45 cm^2 , 36 cm respectively. Find the volume of the box.



在巨星演唱 顧家輝爲

of 30% on the cost

have been the loss or gain per cent if he had sold it for \$25250? A. a loss of 1% B. a loss of 10% C. a gain of 1% D. a gain of 10% E. no gain nor loss

price. What would

18. When $3x^2 - 5x^2 - x + 2$ is divided by x+1, the remainder is A - -7 B_{\bullet} -5 D. 2

19. If x+y=7, xy=8, find the value of y + x. Λ**. 57** B. 41 C. 33 D. 49 E. cannot be determined

20. A is greater than . B by 30 years old. In six years' time, the ratio of B's age to A's age will be 2 : 7. Find B's present age. A. 6 B. 7 D. 9 E. 10

Answers: 1. D 6. A 11. E 16. E 2. E 7. B 12. C 17. C 3. D 8. A 13. B 18. B 4. A 9. E 14. C 19. C 5. E 10. C 15. C 20. A

鑪峰赴穗參加唱腔交流 聲粵劇團連日响排 家聲喜繼承薛派

荃灣藝術節 《响排「連城驛」及「龍鳳爭、遊。材秀雕掛雕林岩談匠,

南粤之

四年特別挑選

動全國,流傳海外,她蹈『三月三』,即為 即為 非缺。她有超凡的藝術

種鬼收得 楊權覺興奮

與稅局官国和解

A. 45%

韶英劇藝社舉行聖誕聯歡會 羅家英覺頭談道

雄風出版社

MATHEMATICS (16)

Girls 10 8 22 16 4 The given compound bar chart shows the number of babies born from January to May in 1981. Answer Nos. 1 to 3:

1. In which month were most baby born? B. Feb A. Jan C. Mar D. Apr E. May

2. Totally, how many A. 1.06 B. 108 D. 118 C. 115

What percentage of boys was born?

C. 48% D. 50% E. 52% Factorize 2cd-3ac-15a +10ad A. (5a+c)(2d-3a)B. (3a-2d)(c+5a)C. (2d-3a)(c-5a)D. (2d-3a)(5a-c)

E. Carnot be factorized B. 42%

B. 46%

D. 48% C. 45% E . 55% 6. If $0^{\circ} < \theta < 90^{\circ}$, find the value of 0 if sin 0=cos 0-1

B. 30° C. 45° D. 60° E. 90°

Before taking a typing course, Susan took 40 minutes to type 1600 words. Now she can finish 1240 words in 20 minutes. Find. the increased percentage in her typing speed. A. 36%

The given graph shows the travels of John and Peter. Answer Nos. 7-9

7. Find John's average speed. A. 10 km per hour B. $13\frac{1}{3}$ km per hour C. 15 km per hour $D. 10\frac{2}{3}$ km per hour

E. 18 km per hour 8. Find Peter's speed after rest. A. 10 km per hour

B. 13 km per hour C. 15 km per hour D. $16\frac{2}{3}$ km per hour E. 18 km per hour

9. At what time were they 5 km apart?

A. 10:12 a.m. B. 10:36 a.m. C. 10:48 a.m. D. 11:00 a.m. E. 11:12 a.m.

10. Two straight lines: 2x+y=5 and -y+4x=3intersect at (m,n). Find the coordinates of (m, 11) A. $(\frac{1}{2}, -1\frac{1}{2})$

B. $(1\frac{1}{4}, 2\frac{3}{4})$

A. 101 cm n. 138 cm C. 180 cm D. 300 cm F. 450 cm³

13. The given table shows the relation between x and y. Which of the following statements

when x=10 in No.13. A. 36 B. 48 C. 50 D. 56 E. 75 15. a÷√a√a = A. a. C. a D. a

is true?

x 2 3 4 5 6 10

y 2 4.5 8 12.5 18 m

A. y is inversely

B. y is directly

C. x is inversely

D. x is directly

14. Find the value of m

E. xy is constant.

proportional to

proportional to x

proportional to y

proportional to y

E. a 16. \$97200 can pay 30 workers for 27 days. How much are needed to pay 32 workers for 29 days? A. \$104135 B. \$107730 C. \$107648

D. \$110900 E. \$111360 17. A man sold a piano for \$17500 at a loss



初中成績評核預習

(十六)



JankebMarhprMay 6 12 15 18 9

babies were born? E. 120

民華中

任劍輝白雪仙表示 任何環境都不復出 误

西

五日移宝特別个路

⑤①香港之星 第二四

⑭④ 佳快

利而時準

個 使快

時準

⑩迎軍 建 佳 剛

趁陳百祥赴日做節目 黃杏秀陪同往購物

徐少强在台爲秀姑接戲及商洽登台事 便會對台推片 作旁述之目

張美璉 要揀 好生肖 生育

町国主持町田代側町 要吃竹葉

富

貴

花

應

PO

小明星特輯

普灣電台

政事,十四駒上陣,以 政事,十四駒上陣,以 政事,十一駒上陣,以 政事,十一駒上陣,以 政事,十一駒上陣,以 政事,十一駒上陣,以 東京場是打比預賽 一六〇〇米短邊等四班 一次與星一號比較可 第五場是打比預賽 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可 一次與星一號比較可

保鉅威主力勇迟露

眞命天子拼後更佳

胡樹 怕觀衆誤會讚成 儒 被斷 章取義

,態勇應可

晨沙田

日

好,小心疼台「陷光幻影」所目的訪問,沒容易會被利用,更會受到嚴重好,小心疼台「陷光幻影」所目的訪問,沒容易會被利用,更會受到嚴重,看關,但電視觀衆會認會什麼「暴力」都是胡楊儒讚成的,很易變成千夫一個表示沒有問題,但是被該輔節目剪接成爲「暴力」方面同意「暴力」問題。故此咋在招待會中放映該輯錄映帶給新聞界證實其事。內容不是與此一個表示沒有問題,但是被該輔節目剪接成爲「暴力」方面同意「暴力」問題。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,破壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,破壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,破壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷。

「新習個人信用及引至電視觀衆課會,發壞醫歷,上週未播出的「電光幻影」一個人醫醫影响,不至令到被訪者數學 向 電光幻影」提抗議 被查處批單才能公映,是否見 問用於到卡通片「暴力」問題。 問題於到卡通片「暴力」問題。 以談到卡通片「暴力」問題。 以談到卡通片「暴力」問題。 以談到卡通片「暴力」問題。

第三場:④海皇星第二場里一號。 ⑤ 四海岛。 ⑥ 四海岛。 ⑥ 四海岛。 ⑥ 四海岛。 ⑥ 四海岛。 ⑥ 四海岛。

、砂佳利時。 第二場:⑫富貴花 六環彩介紹

香車美

施王

興龍翻步敏捷銳利 老惠)

是全生生生死人民生国皇皇皇 全全元公全元至四三三三

天較勇眞英頂金威明波草 馬登勒命勇興沙飛威斯上 山 天雄興 神大 音師

講医派馬公 李 門 香港之星興龍甚住 年告别賽事週末跑七 力鬥 雙喜 ,未利忍手傷高

快而準新 ,拚。足之一,然 勝力 32 狀僅一而及 頗有大後超

場外群风 最佳水準,可作冷酸。出色,毛色見觀,已在在此。「金面兒」拍跳

消傷の 金珠 面得



(十二) 群岛 (十二) 群岛

亂混覺倍彩環六田沙 爲 口口 睇 高

⑧⑫⑥ 好獎穩 而 養 養 養 養 養 養 養 養 見数下

千樂 面金剛惠

英皇之威 第三場

保鉅

星提供)

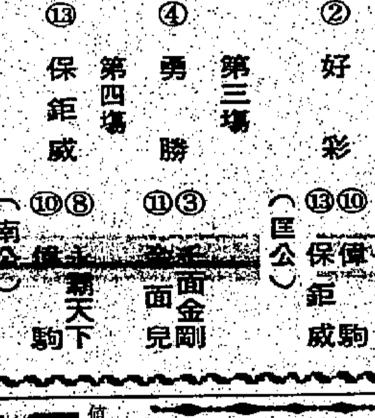
②① 老大

④③海金皇滿

第 鉅 五 口 威龍

⑦① 老大 虎武

勇



第四場 第三塲

⑩③千面金剛

(3)(1)保興

第三口

第四口

屈廐雙雄

錦標

搭表

序近合**放**勁足多度期理事, 同操首馬狀小

打比預賽不妨捧 爾大安徽 有斬種矣。摩加仔未復出之前,此子的確係自前澳洲 大武士」是也。 大武士」是也。 李森前晚又願神威,兩8一冷脚,相信擁養又大 一大武士」是也。 李森前晚又願神威,兩8一冷脚,相信擁養又大 一大武士」是也。 李森前晚又願神威,兩8一冷脚,相信擁養又大 一大武士」是他。 又跑

引爲驕傲·連今日的

E

是他傳世的經典

衝動是美麗的

反叛是珍貴的

REBEL WITHOUT A GUSE

洲立榮譽發行經典傳世作品

國影響

當年

你亦感同

洞

身受

增加至五倍——每呎二十元。到期如再不停業,會被政府接收物業。此種高壓手,但須繳交所謂「容忍費」——照面積計算每呎四元,期滿後,可再次延長兩個月,在堂東主認爲地政署所持理由並不合理,且於限期屆滿後,如欲繼續經營,可為理由,並限令停業,而且,又指地下食堂由於不少食客非本工厦工人,變作商眾主表示:他們於開始之初,已領有牌照,部份已開設十年以上,如今,地政署於上人午贈問題無法解决,因爲他們以經濟能力所限,無法光顧酒樓或飯店。

必須顧及膳食問題的需要,不能執知不通强制取等的亦大不乏人,以致上述地點的酒樓饭店都擠進長順街與大南兩街交界乘搭短程小巴前往關榮街食堂被迫關閉,致附近工人要乘車赴商業區或住民食堂被迫關閉,致附近工人要乘車赴商業區或住民 無牌熟食小販

他休要追接。凸眼當面 數做就唔做,和叔常動 時,喜歡做就做,唔喜 聲大夾惡的喇。做工夫 時已無酒三分醉,講話

五期星

友

八處且饒

將多工人將會被迫就食於街頭, 脚維經營,供應工人族價膳食,倘當局沒開辦工廠地下食堂的準則,使這些食堂得來結取締工廠大厦地下食堂的行動,並公二月十一日,到兩局議員辦事處請願,要據說:香樂工廠食堂商會代表,會於

而懷恨在心。後來乙的 是,已有點不滿,相 是,已有點不滿,相 是批,與會甲有意挖苦 是批,與會甲有意挖苦 是批,與會甲有意挖苦

戾暴 長可不氣風 研究 世

勞

上處介紹聯

光上月

> 一〇〇元。 之正修經驗, 深水埗。男性 機械技工

)至一七〇〇元・另三十歳・具三年有以上

,月薪一八〇〇至 樣本及具二年處理

八元)。 指定時間內工作。時薪十四元。〈受訓,年十八至四十五歲,綠印者不合,余,年十八至四十五歲,綠印者不合,余 ,月薪一八〇〇元。)性。英中四程度,年十七歲以上 文憑,月薪一五〇〇元,年廿歲以上,英中五程度

九龍慈雲山慈樂邨樂安捷

——九三六一七五八十二六九五五二五八十二六九五五二五

核戰爆發一則 大型火柱橫揚展空。 所到之處,玉石俱焚, 無人生還。 核戰之後僅存者: 河道 百樂 利量台京華 階級.

如行屍般在瓦礫巡遊。 頭髮脫落,皮焦肉爛。 牙碎乾脱,不似人形, 般後枯萎而死。 安康形片公司兼见证符

食店收費低昂不 供應工廠職工膳食希望多設熟食中心 食進知宜 擇選 取代,才可以執行。(煤),當局必須顧及膳食問題的需要,則往美孚的亦大不乏人,以致上述 八角,二元六角之分, 三元三角,三元,二元 有分别,有三元八角, 店喝一杯奶茶,取價也 店喝一杯奶茶,取價也

赵消費減輕 題 (00) 後最

鉅王超求精一三公關 献牌級精益部年司美 TO AL 爆金炸剛 第 男 像偶新刚金载七00

主聯章天姬佐路州 預合邦娜絲丹易熱雅 球成占大神八 1 震士,通爪 全邦 廣女 球場五夕除大天明 情 激 光燃一激。演火基李 光燃一激。演火基李 光曲刻情爲出辣爾祭

綾

晋慶 分類廣告 每天四元

所出 闆

榮獲映權 費廉效大 問門

的懸疑電影 映 嘉丹蒂 德

B*M2 置身核戰按鈕時代 人類面臨滅絕危機 ^{後然無疑問表天!} 「大汗的情報」大學家: 尼古拉米亞 「洛勒」「茲牛」「第一海血」 金融联節:米高拿斯摩亞 「親尼飛台---/小院 頃底: 愛德希女 **网络企业委员会** 14四种抗药 「鬼場人」. · 克威瑪斯克戴瑪 女蜂 · 組發美術 "停不了的詩樂」 注語章: 史很芳格繁傑。 一部震撼德萬人心的核戰電影

米奇老鼠

聖誕獻禮

140

師爲大嶼山寶蓮禪寺方

一法師說法開

輓蕭教授立聲雅盟

整名留學府,閒懷沐祚至漢

張江美敬輓

圍爐打油詩

國聲雁

中國文化協會爲慶祝中華民國七十三年(一九八四二階國新公,與

中國文化協會爲慶祝中華民族之母大精神,發揚我中華民族之固有道德。

大學生,緬懷歷代偉人不朽功業能雖先聖先賢之遺志,修己善至,銀度有另唱,自首帝、克、舜、禹、锡、孔子、孟子、墨子、英武帝、唐太宗、司、明立自强,恢宏我中華民族之母大精神,發揚我中華民族之固有道德。

文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查家文字介紹生平事時,而畫像、文字全孫出自自由中國專家學者整名預查。

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母大精神,發揚我中華民族之固有道德。」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母大精神,發揚我中華民族之固有道德。」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母大精神,發揚我中華民族之固有道德。」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母,」」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母,」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母,」

「中國文化協會爲慶祝中華民族之母,」

「中華体」」

「中華体」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」」

「中華体」

「中華体」

「中華体」

「中華体」」

「中華体」

「中華、
「中華

中華偉

文化協會元旦展出 書畫皆出名家之手歷時兩載 八畫像百幅

唯盼青年學子能繼望賢遺志

F

學班同學會藉此機器室禪七,移錫荃灣。因參與虛雲老和尚紹

百

(特訊)三聯哲店王辦之苗永玉三記插圖展 競,自二十四日開及以來,參閱者衆庭,或意味經長蘊藏哲理,讓果回甘。參 擬者養庭,或意味經長蘊藏哲理,讓果回甘。參 便數為意讀音簽名于三記扇質留念。「三記」是 大方末居雜記」。「為力求嚴肅認真思考的札記」 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」,「為力求嚴肅認真思考的札記」是 一種齊雜記」。 參觀者衆畫暢銷

型一法師講經 佛學班同學會恭請 會堂九樓演奏廳恭請聖

法師

水玉二記插圖展

暗香疎影墨梅

清打 潔 水晶 地群 (5)47|633

現有大量類構作等。

computronics

經已出版

各大書報攤均售 優待長期訂戶

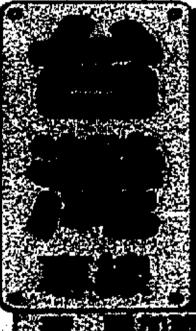
昌

太刑將免費決 Computer Studies會考參考用書一本。

湮水度 荔枝角 道一四一號

基注服事改男女大領改 經洋服事改男女大領改 經洋服事改男女大領改 經洋服事改男女大領改 建并服事改男女大領改

專買酸枝 古玩字畫 聲翻號物物的



飛機往花蓮,火車返台北,四晚臺灣夜總會 遍遊:中正堂、陽明山、地獄谷、烏來、石門、六福村、日月潭、台南、溪路 澄清湖、阿里山、彰化、台中、天祥、故宫、忠烈祠等各大名勝風光 、中层、京王、日月潭、阿里山濱館、名城等市中心大酒店。 獨家主辦,分社直營,保証絕無臨時加價之弊





日 聯安(5)444221 日日公司(5)441615



七天 2550 第二天:陽明山一忠烈祠一故宫一(國內機)一花蓮一夜總會,住宿:花蓮海濱大飯店 第三天:花莲一太春閣一長春祠一燕子口一天祥一梨山一台中 第四天:台中一彰化大佛一日月潭一文武廟一玄奘寺一高雄 第五天:高雄一澄清湖一佛光山一春秋閣一高雄 第六天:高雄一阿里山一嘉義

四天1770 住宿:六福或同級大飯店 住宿:台中大飯店或同級 住宿:白金漢大飯店或同級 住宿:白金漢大飯店或同級 住宿:嘉南大飯店或同級 住宿:世紀大飯店或同級 新航鼎力贊助

台、百貨批發 \$ 560 台北四天遊

來回機票十機塲接機 韓台機栗 四天韓國豪華遊 可停留台北\$ 2450 \$ 1360

本州六天逍遙遊加插廸士尼樂團\$ 2860 包套票,包機場稅,可停留台北。

續在香港辦理,取証後可繼續在香港 人士均可。收費特平,取証時收費 歡迎查詢及索取資料,假日照常辦公 電話:③-851863 ③-840466 ****

南美國際旅運公司 彌敦道300號 9樓 E 座



自己爲兒女請即投資移民加拿大 加拿大溫哥華投資移民顧問及律師 ||將於一月十日抵港, 請早預約。

詳情請電利行旅運有限公司₅₋₄₁₂₁₀₉ 中環機利文新街18號二樓101室(請先電話預約)

旺角彌敦道580號彌敦中心7字樓 中環環球商場207室 旺角假目10至5 3303233 5213223 8, 20, 30, 31, 4-1, 2, 3, 4, 5, 2 100(九天出 台証\$

阿里山 澄清湖 特别加插 四至九天 天天出發

特别加插 仁川、皇帝 餐、華克山 莊、漫溫泉 韓國 \$ 2599 죶 天天出發

第七天:嘉義一六福村一中正紀念堂一台北

第八天:台北一桃園一香港

州、鹿兒 島、扎幌、 北海道、富 交至人类 天天出發

四至八天

790 1780 2200 1830 1080 1200 2900 2200 1150 2000 4100 920 日台

星三級荷大亞高印星溫吉加港 加港 開新 開放庇雄尼泰華岡 1550 1950 2530 2200 1380 1900 830 2850 1950 2450 1700 过了对性压

旅業有限公司 4. 医阴茎肠结肠 16. 医液 "直"\$P\$ 19. 至空,19. 子给你是的孩子。 有如日期门第四

大特約經銷:澳門凱悅黃金假期 澳門二天自由團 酒店干船票干接途。天天出發

專門代訂各大航空公司機票價格特平 辦理各國簽證、快證、護照、旅行團

前非律賓港渥 E天遊 998 該市爲北部最新發展區亦是總統出生地於長約九 公里之巴里澳沙灘盡情享用各項水上活動 乘搭新型豪華客機,住宿五星級大酒店

★該區尚未受政治影响·宣傳期間簽証免收 香蜜湖(天天出發) 180起 可盡情享用免費康樂設施包括快艇,碰碰車等。 二天遊 388 中山温泉、石景山

瑞興旅遊③-816528 桂林直航五天團\$ 1890 禁1548 北京九天火車團\$ 1980直航團\$ 3990 北京哈爾濱賞雪、桃山滑雪 11天\$ 2980 丹霞山/七星岩、廣州、從化五天\$620是一、四、六出版 惠州、西湖、羅泽山 二天進六\$ 250 三天建五\$ 350 中山溫泉、翠亨邨二天 聖護節: 12月24, 25, 26 **楊遊長江樂園**,住宿中山溫泉及珠海賓館豪華客 西澄 / 小梅沙 / 香蜜湖 天天出發\$ 180 九龍彌敦道747 號金都商塲三樓324 宣(大大對面)朝十晚九

機智的

生活故事;

凉着

益金百萬行

兒童天

Lucy cleans house for the mouse. 第六五四七期



星鼎廣州四天 618

星鼎從化五天 728

\$2700逢星期五出發

惠州 深圳水庫

電器火車

食足四餐

豐富海鮮餐

TST

採用直通巴士天

早去晚返

豪華冷氣房

CARRY ON TRAVEL

辦理一切手續事宜,詳情請到 本公司查詢 馬 星\$3299起 日 本\$3290起 政 洲 \$ 6690起

美國關島投資,南美洲巴拉圭

曲

東京廸士尼六天團 \$ 3290 \$4490 北海道七天縱橫遊 \$2150 \$9589 美洲西岸十天豪華團 \$13689 美加十四天特選團 \$ 7589 \$7689 **欧陸十二天特選團**

北京8天\$1990起 惠州西湖、西堰、香密湖 3 天 直通巴去火車返\$498 火車往返\$360 直通巴去火車返\$398 惠州西湖、湯泉、西堰 2 天 蛇口一香蜜湖一深圳水庫2天385起住香蜜湖、火車往返

阿團贈送烟花海鮮賽 ★特辨印尼簽証 **★**格賴東南亞各地族行策証 大特辨印尼簽証 ★代打各地機票、單票、船票

香蜜湖一天遊\$180

3-319151 即運輸處樓上 平價機票

聖誕新年請早預定 九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010室。 美加豪華

由HK\$6,988起 特設:機票十酒店\$4,388 起

詳情請向各大旅行社接洽或罪航查詢

七日、八日台灣環島行程

由 HK\$ 6799 起

各大特約旅行社 熱線電話:5-266086

日本廸士尼六天\$3290 九本州廸士尼十天\$5900

** 選哥軍等等 ~ · ·

東京廸士尼六天 \$3290 英國東岸五天

逢星期日出發 總社:九龍尖沙咀梳利士巴利道墨光行15樓1529-32室 分社:香港查后大道中60—70號連卡佛大厦17樓1701-3室 分社:九龍彌敦道343—349號永安置第大厦15樓1504室 分社:整灣地鎖站南豐中心簡塲150A—151及1701室 分社:旺角彌敦道636號銀行中心1704-5室 聖誕新年加班團 * 天天出發 * 白置物業總社:九龍彌敦道440號澤豐大廈三樓 分數 铜鑼海:5-775655, 5-775266 有4罐 (1.1.5 775655.5 775266 次沙阻:3~694447 4 線 1 (4.04) 3 (694447) 4 *\$ 班 所:3-846484;3-846555 九邢田:3-7566993 3 線

至 34:0-432631.0-432708 天天出發 曼谷淸邁七天豪華團 \$2700 建星期二、日出發 星馬(檳城)七天豪華團\$3590逢星期一、三、六出發 \$2150 建星期四、六份發 \$2300 连星期一、四出致 台灣七天豪華團 台灣八天豪華團 \$2510 逢星期三、六出發

香港運 員會 美國西岸七天 \$ 6490 秦華渡假團 \$ 6990起 美國西岸十天 \$ 9390 灩

誌標的譽信

辦可中 三投有基八訴不金 四。滿,

3-910377 3-969861

1天遊\$140 天 2天遊\$299

中華民國護照 台灣渡假團 180綠印同價 四天\$1670 天天出發 快捷妥當 塵華褒團韓 曼谷芭堤雅 四天單人房 七天 \$ 2480 逢週五、六出發 逢二、六出發 台灣急證 180泰證 100 美加廉價機票 台北機票十酒店十接送 \$ 1070 天天出發

旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

日本 \$ 3290

敦煌旅運

四天\$1670

七天\$2300

九天\$2720

天天出發

住希爾頓・華國飯店

參團台缸\$150

廸士尼樂園・箱根・大涌 谷・富士山・白絲瀑布 熱海温泉・日劇夜穂會 田畸珍珠・銀座・

\$1998_{tt} 頤和園・萬里長城 紫禁城・雍和宮・

天壇・十三陵・

天安門廣場。

5-215494

\$ 180

專辦台証 穩健可靠

台北酒店

各地機栗

3-916347-8

3-968132

專業主辦各地豪華旅行團

代訂台灣全省各級大飯店

代辦世界各地簽証及酒店

代售各大航空公司平機票

忠誠服務・顧客第一

九韻彌較道655號胡社生行1010室

九州海绵镇 469 动物 无品度 地位 601 南

古、非 (中) 4 新 (古) 中 5 1 小 全 5 5 5 5 7 5 7 5 5 0 2 全 K - 3 2 3 3 8 K - 3 2 2 6 8 8 H - 2 6 6 8 3 6 - 8

各地旅行團

\$1670 新航歐洲十天 台灣四天 台灣阿里山九天 \$2720 法航中南歐精華遊 \$8995 \$2150 澳洲九天精華遊 \$7595 \$2300 澳洲超西蘭十五天 \$17095 **曼**谷六天 馬星泰(模城) 九天 \$ 4290 演奏加十七天精華遊 \$ 17895

1.0 432631, 0 432708

日期:建星期一、三出發 本州富士山迪士尼樂園八天豪華團 日期:天天出發 北海道東京迪士尼七天超級豪華團 18期:逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 日期:逢星期六出發

總社:德輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243 總社:德輔道中50號裕昌大厦4字 5-256243

\$3290 **曼**谷芭提雅七天豪華團\$2480 \$4350 菲律賓七天豪華團

~ 實金海岸、海洋世界、樹腴動物

電或會本話貨員會 不信設 五對學有 八迎如償

全泰馬星

康身 韓國九州鹿兒島 泰學 全台灣·菲律賓

美加歐洲澳洲

清邁·曼谷·芭堤雅·布吉島

行程種類本社最多,歡迎選擇:

清邁四天\$2190 七天\$2700 八天\$2880 芭堤雅四天\$2150 **曼谷六天\$2300** 七天\$2480 布吉島七天豪華團\$2890(雙程內陸機)

天天出發(乘泰航早機SThat)

航 機: 乘搭泰航A 300豪華噴射客機、早去晚返、班次最多 乘泰航往泰國乃最佳選擇、機栗價錢最貴。 內陸機: 淸邁——曼谷乘泰航豪華巨型客機、節省行車

九小時、行程更舒適、更愉快。 是谷住最新落成之文華大酒店、號悅大酒店等 芭堤雅住最高級豪華之①假日大酒店(Holiday Inn.) ②最高級豪華皇家酒店(Royal Cliff Hotel) 全港旅行團僅本社獨家住得到上述兩家最靚大酒店

六晚豪華夜總會,膳食全港最親,選用粤菜。 泰皇餐、海鮮席、乳豬席等應有盡有。

馬星泰九天\$3890十一天\$4350 全泰馬星(^{清邁}) +=天\$4580

馬星泰(布吉島)十天\$4290

逢星期一、二、四、六、日出發

高雄·花蓮·阿里山·日月潭 四天\$1690 豪華七天\$2300 九天\$2720 五天S1880 高級七天S2390 九天S2790 阿里山澎湖列島八天\$2590 (雙程內陸機)

WAH KIU YAT PO

天天出發(乘華航早機 🐷 航 機:乘搭中華航空公司豪華客機、早機去、晚機返、 乘華航往台灣乃最佳選擇、班次最多、回程可停留

台北、早午晚班機任君選擇。 内陸機: 華航兩程內陸機(台北——花蓮、高雄——台北)

简省行車16小時,行程更舒適,愉快。 住 宿:台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國、

阿里山蛮館、高雄佳圓山。 **膳 食: 膳食全港最親・選用粤菜、台灣菜、川菜、**

全港獨有蒙古烧肉。 夜總會 : 人有我有一第一夜總會、太子夜總會、花蓮文化村 本團獨有一收費最貴、最精彩之豪華夜總會

菲律賓碧瑶百勝灘

逢星期一、三、六、日出發 — 乘搭國泰豪華747客機 ▲■ 図泰 暢遊:馬尼拉市區、大高地火山湖·碧濤林

住宿:最高級豪華之喜來登大酒店—— 五星級市區酒店,方便團友逛街購物 比郊區酒店免除乘車往返之苦

先遊韓國,再遊全九州鹿兒島 七天\$3990 八天\$4200 九天\$4540

逢星期一、三、四、五出發

乘華航最新式767早機 暢遊韓國、華克山莊賭城、日本九州、福岡、別府 鹿兒島、櫻島火山、阿蘇火山、熊本城、長崎岛、血池地獄、宮崎、指宿、霧島神宮、仙人掌公園。

日本本州迪士尼樂園

六天\$3290 七天\$3670 八天\$4050 逢星期一、二、三、六、日出發

本團成本全港最高:(增加迪士尼樂園) ①國泰直航大坂·東京晚機返港·且國泰航機每日三班豪 華客機由東京、台北返港停留東京、台北者最為方便。 ②獨家住實士山山中湖大酒店。子彈火車。 ③增加節目·寶塚日劇歌舞夜總會·水中芭蕾舞·淺草 日本NHK電視台、東芝科學館

逢星期六出發(乘搭大韓) 旣遊韓國、亦遊日本東京、大坂

韓國龍平大雪山賞雪團 四天\$2700 五天\$3000

逢星期一、五、日出發(直飛漢城) 暢遊:漢城、華克山莊賭塲、慶州、釜山 住宿:華克山莊喜來登大酒店。

觀光團高級豪華*探親團妥善安排 乘中華747SP豪華客機(回程可延期返港) 節目非常豐富,暢遊:夏威夷、檀香山、洛杉機 廸士尼樂園·荷里活環球片場·三藩市·拉斯維加斯·

華盛頓、紐約、尼加拉瓜大瀑布,多倫多、溫哥華、 1.美國西岸六天豪華團 2.美國西岸八天觀光/探親團 8799 3. 美國西岸賭城十天豪華觀光團 8990 4. 法航歐遊十三天豪華觀光團 5. 歐洲十七天逍遙渡假團 6999 6.歐洲八天渡假團 7. 歐遊十二天特選 8. 澳洲九天精華遊 9. 澳洲(黃金海岸)八天精選

毎月均有團定期出發

康泰族行社

3-676111 5-211411 3-322301 3-305207 · 荃灣地鐵站南豐中心6字及商場A72 · 延長辦公時間:朝九至晚九 0-430211

(星期日照常辦公)

中人版型 H 431331-3

_	
蛇口、香蜜湖	
兩天 \$385	F
石岩湖兩天	
901.2 \ 011.2	

長江樂園 兩天 假日 \$ 498 平日\$430 蛇口兩天遊

350



\$3290



3-916892

尼泊爾賀歲精選 1/2/84 十天虎閣豪華團

暢遊尼泊爾名勝古蹟及哲雲國家動物園。 住宿一流酒店. /2/84。十一天雪嶺遊踪遠足團 \$ 7350. 暢遊加德德滿都,滕卡拉及七天安拿潘納

山區遠足遊。 代售各地廉價機票及旅行團

旺 角 中 心 第 一 座 1308室

厦門、泉州、古浪嶼五天 \$1080(逢星期二) 潮汕、廈門、古浪嶼七天 \$1350(逢星期日) 北京火車豪華國八天 \$ 1890(逢星期日) 江南火車豪華團十一天\$2650(1%%)

星鼎湖、從化 四天 \$ 650 凌宵宮、陽春 丹霞山、韶關 逢星期四、日

中山溫泉、長江樂園\$420 珠海賓館、長江樂園\$420 香蜜湖逍遙遊 \$385 石岩湖俱樂部 \$335 兩天團 天天出發_

Goodie M

韓國大觀遊(加插陽智山滑雪 4天\$2700 建三、五、六 🚜 🔊 **★**回程可停台北:不另收**赞**。

★早機去,晚機返,行程充足。 日本大觀遊 (選羅樂園) 6天(大阪·東京) \$3290 7天\$ 2480 6天(東京·廸士尼)

聖誕新年各國現已接受報名 BEALT WALLES 請與港澳新界各大旅行社查詢

泰國貴賓團 韓國貴賓團 4天\$2780 曼谷芭堤雅 4 天 台 北 \$1670 逢二 四 六 4天7天9天 5天\$3000 6天\$2300 7天\$2480 享受皇帝式 | 特别增加 :-伎 生 宴 遷邏花園 阿里山 花蓮高級團 回程免費 東芭文化村 停台北 逢六 \$ 1780起 | 三次夜總會

台北麒麟大飯店 港澳區獨家總代理特價優待

運 實通 3-910377 3-969861

台灣豪華團 八天\$2510 四天\$1670 天天出發 逢週一、六出發 曼谷芭堤雅 韓國豪華團 七天 \$2480 四天\$2700 逢週三、六出發

台灣急證180泰證100。美加康價機票 台北機票十酒店十接送\$1070天天出發

旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

美國七天\$ 4390 泰國七天\$2480 歐洲十天\$ 7088 台北四天 \$ 1670 韓國四天\$2700 澳洲七天\$ -6888 美加12天\$12099

省\$1780 約\$2480

機票部 3-918787

日台 四天\$998起 八天\$2580 日本 六天\$2480 六天\$2848 代訂各地機票‧酒店‧平通港九 各國簽證權威平快著稱

精辦綠印出國 旺角備敘道744號道亨銀行大厦十樓。近嚴聲戲院

請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢

非航假期 \$1970起

逢星期三、四、六、日出發 菲航機票十麗晶酒店住宿四日三晚 HK\$1740 天天出發

二 華東14天直航團 華東13天火車團 \$ 3388% 北京9天火車團 \$ 1998%-%%-% 古 北京7天航空團 \$ 2990%% 小 北京6天直航團

代訂直通車,星湖輪及白天鹅酒店

新興行³⁻⁷²¹³⁰⁶¹ 新興行³⁻⁷²¹³⁰⁶¹ ³⁻⁹³⁸²⁹⁸

新春日本賀歲團\$5000起31/1/84(年廿九)由香港啟航 聖誕農曆新年團、現已開始接受報名 台灣豪華團 泰國 曼谷 清邁 日本本川 四天\$1670 七天\$2480 六天\$3290 七天\$2300 八天\$2880 八天\$4050 逢一五六出数 [逢一六日出数 | 逢六、日出数] 專辦各地機票、酒店及簽證

總行:失沙咀樂道五號六樓(假日照常) 分行:旺角亞皆老街金山商業大厦12樓

專綫代理星、馬、泰、印尼 特快簽證 \$4250 星馬泰九天 \$3450 星馬(檳城)七天 泰國六天 \$2450 \$2950 韓國四天

\$4050

\$3250

\$2150

日本八天

狄士尼六天

達明 3-7215277(6線)

預售農曆新年

香港一上海機票

九龍尖沙咀壓地道75號南洋中心第2座604室

ピュス サーン第二 5-227318 5-222822 5-222851 東京「單/雙人房四天三晚

理型520/550、假期540/570 銀石 750/1050 新家大子1150/1260日 三波290/300、世紀510/540・ 大陽地 990/1100 赤飯変金1290/1500 東王巴步1600/1800| 大阪東至1150/1500 海果320/350 黄都420/440 河 牌 600 内 遊 680 美輪370/390 假日630/650

實 780 富來登1110 國實350/380 文章680/760

0-430211

台北環亞 \$ 620 高 雄 華王 \$ 200 白金漢 \$150 來來\$620 華國\$340 花 蓮 中信 \$ 240 亞士都\$200 國聯 \$ 230 假期\$160 台 中全國 \$ 220 天成\$160 \$ 160 第一\$120 日月潭 観光 \$ 2001 三陽\$120 代訂星馬泰日本各地酒店

780 馬尼拉 700 紐約 2450 1000 韓日台 1990 倫敦 2150 1120 馬星泰 1400 徳國 2150 1750 夏威夷 1800 巴黎 2150

1300 三藩市 1900 編馬 2150

2050 洛杉磯 1750 荷蘭 2150 1950 温哥華 1880 事梨 2300 特快台證\$150

各地特快簽證 • 平機票

3-677450 3-678734 3-696729 機票部專線3-7216171

西北美加精華遊\$6995起 英航額萃歐遊團\$7590起 西北美加梭传递\$6630起。 圖泰歐陸假期 \$6989起 日航天地美加遊\$8000起。新航歐洲銀期 \$6880起 新航美洲假期 \$5989起 澳航澳超精擎进 \$6695起 新航加州假期 \$6199起 國泰溴极假期 \$6989起 華航美加遊錄 \$4799妇 加航加拿大遊費 \$ 9695起 非航美洲贸期 \$6188起 菌泰加拿大假期\$9889起

米凡特本席售 受加资的更超各国、每位減收等100米 尖沙咀彌敦道100號東英大厦1108室

東京廸士尼6天 \$ 3290

逢星期日出發 大阪廸士尼6天 \$ 3750 東京廸士尼、名古屋、大阪 山中湖8天 \$ 4250

請向港九各大旅行社 或熱線電話 H — 200825 查詢

中山溫泉長江樂園 天天出發

\$415起

康寧3-323419

星湖、鼎湖、從化、廣州四天

丹霞、錦江、南華寺、廣州四天 蓮花山、佛山、從化、廣州四天 春港、凌霄岩、星湖、鼎湖四天 代訂白雲賓館、白天鹅寶館、星湖輪架 飛機票、直通車票、廣州往各地火車臥舗票

0 - 430211

代訂各地酒店及簽證 多倫多\$2888 夏威夷\$1780 洛杉磯 \$ 2030 倫 敦\$2300 黎\$2230 西雅圖 \$ 1630 荷 蘭 \$ 2230 三藩市 \$ 2030 級約\$2880 芝加哥 \$ 2280

3-319151 旺角登打士街56號稻裕商華大廈2010至

平價機票市場 省\$1800 西雅圖\$1650 約\$2500溫哥華\$1900

星加坡\$1460曼 谷\$1050■ 特快台證十次全套\$160】 星馬泰簽證\$80

大 旅行團有限公司 5-257148 5-224765 中華民國觀光局審定台北市甲種旅行社整營組合

農曆新年労(年廿七)---%年初四 歡迎報名查詢代訂各地酒店及機票 日本本 州六天\$3290日本北海道七天\$4390 州六天\$3290 漢城、龍仁滑雪 一 (中華雙程內陸機) 中中 (温陽浴場)

四 五天\$ 2700起 (包 伎 生 館 藝 賽) 注稿 4天至9天 \$ 1670起。 注稿 住希爾頓、中泰 回程可停台北 台證 \$ 150 回程可停台 香港皇后大道中14號大厦行1007室 星期日及假期照常於業

北海道6天

54180

逢星期日出發 請向港九各大旅行社

3-306331-4

3-660206-7

國泰機票 環亞飯店 八天\$2510

四天\$1800 天天出發 日台流至3290地東京廸士尼

七天\$2300

4、 海縣 古 3白 百<u>)灣學</u>和天 達一三五六日出發

电九岁 特界名大旅行社行程表備繁 HK \$ 1788起 華航假期 至\$2588 4.6.8天豪華團(環島花莲雙程機

HK \$ 1670起 △精選假期 至\$2550 4.5.7.8天(環島團·或阿里山團)

酒店假期 HK\$1670世 HOTELIDAY 機栗十酒店三晚套券

3-305207 3-322301 0-430211

大公司辦理妥善可靠 台證\$120

泰證 \$80 代訂台北、泰國酒店

長城中國旅遊服務社

電話:3-930256 3-915327

| 対と 六天直航雪 七天命が \$3990%-% %-% \$3190%-% %-% \$1990% % %->2 桂林陽朔五天 \$1990% %-%

旺角亞皆老街16號旺角商業大厦2103室

新達旅行社 5-447301

全台北四天豪華團 \$ 1670 台灣環島阿里山8天豪華團 \$ 2510 台北花蓮 5 天精華遊 \$ 1880 韓國四天精華遊 \$ 2700 馬星(檳城)六天豪華團 \$ 3299 泰國曼谷芭堤雅7天團 \$ 2480 日本廸士尼韓國六天聯遊 \$ 3390 聖誕節新年團開始接受報名

代辦台證、東南亞簽證及機票酒店 中環李寶椿大厦 830 室

蘇朝彦想了

想

功之高・出乎他

盡鳥花

其餘的選末曾開,是甚麽原因?還需要施一)卡多利杜鵑很多花蕾,但開了兩朶就敢先生有關花的問題如下:

助,有時對制了情感,只要尤夢湘看了 是期的天氣又然,穿得少,幾乎晚晚使 是期的天氣又然,穿得少,幾乎晚晚使 是期的天氣又然,穿得少,幾乎晚晚使 是期的天氣又然,穿得少,幾乎晚晚使 然的,現在却是容光煥發了,因爲睡下 就的,現在却是容光煥發了,因爲睡下

便方好他找

是一加一就等於二的,我是個不容易歸類的人。林欣率拍拍她的層勝,安撫着她:「事情不

和我們吃小館看電

她當時就無法囘答。

一天似是而非的感覺,被林欣華赤裸裸一語道破天似是而非的感覺,被林欣華赤裸裸一語道破天似是而非婚秀被她問得怔住了,她在心裏盤算了,

間時冇

师走路,配急我一定会自卑嗎?」 係。」雖為我一定会自卑嗎?」 所走路,配念我們追段友誼,我知道,我進了大門走路,配念我們追段友誼,我知道,我進了大學的門之後,妳會疏遠我。」 「與秀說:「我先送妳囘家,我再坐車,我 「我家裏知道我跟妳出來的,晚點囘去沒關 「叫車囘去吧!太晚了。」林欣華說。



机号袋叫伤兹吗

灰壓那是最好不過的事情,對生長當然無影响。 生長也是有問題的,促藥子枯黃主要原因應該不是灰塵 生長也是有問題的,但藥子枯黃主要原因應該不是灰塵 生長也是有問題的,但藥子枯黃主要原因應該不是灰塵 交竹的藥邊枯黃,原因很多,尤其是放入室內,欠 亡。灰塵對文竹的,欠缺陽光,温度

系死我,眼淚說流就流—也好—等我受了委屈哭 一就**憑妳這份德性,我還能找妳訴苦!妳貨** 人生秀娟

· 旅家路近。 一 我們坐車吧— 我先送旅歷似的,向嫦秀說:「我們坐車吧— 我先送旅

五期星

話都在心中 四 、一定,他們 別感覺,他們 一人一起吃飯

,我跑到你這個消息,我迎病也好早呢,還未實新房子。」老頭子字過門?」他巴不得媳婦早點過門,承也對爸爸說,張老頭更是爽快道 八地道:「我們巴不明婦」・昨夕她で、是在超逸上班

K. K. S.



便解决了。 炎寫的單憑一套屠龍拳的,却眼見蘇朝彥輕描

古事勾奇 稚名著



经整,沿途留宿兩囘, 為帶有不少收穫物和未 一他邊吃邊說。



漫天風雨故人來午夜怪聲驚客夢

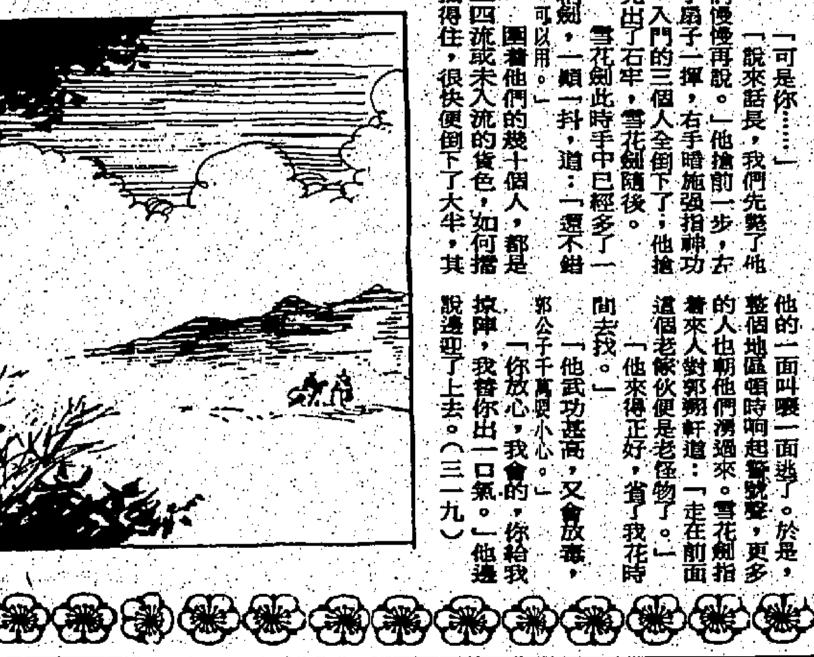


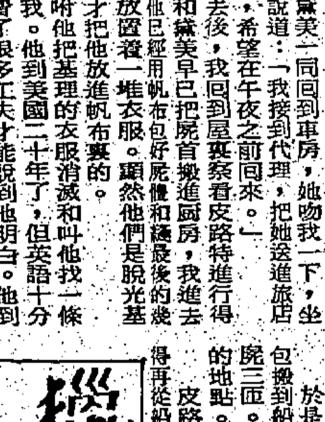
愛判新作預告

4-抑鬱以驳。 5段,無日無之,不少奇人異士遯跡 2年間,反淸復明之士屢戰屢敗,江 碧血寫春秋 賀原著 · 交慈子孝,情節感人。 安華信著 人棲遅異地 第一世

驚心動魄 西蒙著 被信。阿基原地一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。 一種與一個鬼險。

迷離世界 白玫瑰著





新。地上放置着一堆衣服。顕然他們是脫光基 對。地上放置着一堆衣服。顕然他們是脫光基 理的衣服才把他放進帆布裏的。 在一次,我們了很多工夫才能說到他明白。他到 達美指示的辦法,又經我的解說後,他終於明 在一次,我們了很多工夫才能說到他明白。他到 與上五分鐵。帶一條孫褲下來。我脫去所有的 於一次,指示的辦法,又經我的解說後,他終於明 自和答應,把事駛到邁化臣構頭等候,我脫去所有的 以上於置着一條。第一條 一次,我們也一定聽過 一次,我們是脫光基 一次,我們也一定聽過 一次,我們是脫光基 一次,我們是脫光基

命

他不会想到有道一者的,到時要躲避也來不 打破,出其不意的走到樵夫的住所去,赫夜 休,後來他就想出了一條妙計,舉行一次廢 一天皇見不到道個絕代的美人,更加不 便再次到宫廷去,向天皇專報了赫夜姬的决

肯定動

元隆 孫家殿家妙法

及天待他平静下來之後,你去看看他吧。他不過是朋友感情……假如我不是瞎了是的,妹妹,我瞎眼不方便,過。相關的事,我並沒有希望你嫁他,看看「哼!又關你事?這麽緊張?」,那之以後我不再恨他就是了。」「「哼!又關你事?這麽緊張?」」,那也不要做一個無手男人,就算他不斷「阿彌陀佛!」「阿珍合手順咀說。 我和不要嫁一個無手男人,就算他不斷「阿彌陀佛!」「阿珍合手順咀說。 我和不要嫁一個無手男人,就算他不斷「阿彌陀佛!」「阿珍合手順咀說。 我和不要嫁一個無手男人,就算他不斷 No. 翠銮

寅侈了。 」 灼英放下電話

一一:「替我送個花籃去好了,你說我問候一一:「替我送個花籃去好了,你說我問候了,你就我問人我就心別人笑我……」明明搖頭 「別人怎會笑你?這是朋友的情誼

「假如他不傷心: 他便不是人了

治療立之後的第七天,便聽到了不幸的 特別之後的第七天,便聽到了不幸的 特別之後的第七天,便聽到了不幸的 特別是禮券。」 特別是禮券。」 一是的,記着一別告訴小姐,說我 消息。



<u>15</u>

台快證90泰國證90 一輪中華民國護

南美洲居留人籍,可了令真言隻只召

七海旅行團

· 測門旅遊廉價機票 服務中心 直接發售歡迎垂詢 ・非島旅遊 專用電話 **☎**:5 -413083 歡迎社團工廠委託安排行程

香港華僑商業大厦1802室電話:5-41308

海明威旋運 Á

★四天三晚單人房 1150 ★特快台証十天出証\$ 200 韓國豪華團4天\$ 2700 旺角彌敦道655號胡社生行80/室



5-434488 5-459911 香港中還先施大厦12字(週日假期辦公11時·5時) 以色列、地中海 7天\$20.980

以色列、土耳其、葡萄牙、西班牙、埃及 23/12,1/2(年州晚),4/2(初三),21/4,26, 土耳其、地中海 |5天\$16,980.

30/1(年廿八),18/4 希臘、地中海 12天\$13,980.

>基輔11天\$12,580 湯遊葵斯科、列寧格勒、基輔 1/2 (年卅晚),18/4

日內瓦、巴黎、錦敦。 22/12,2/2(年初一),8/3

中南歐16天\$10,980. 23/12.27/1.1/2(年卅晚), 3/2(年初二) 23/3,6/4,19/4,11/5,25/5

15天\$15,980. 鋼石礦、柏多利亞、希雅狩獵團、杜爾本: 蛇鳥園、鍾乳澗、角城、好望角

奈華沙湖、森堡曲鳥獸保護區、瑪沙瑪拉特豐園

、奈華沙湖、樹頂酒店、瑪沙瑪拉特學區、約翰 尼斯堡、黄金礦、礦石礦、太陽城(暗城) 角版・好望用・ 24/12,28/1,4/2,21/4

墨西哥、南美豪華團 15天\$27,980. 邊遊墨西哥、哥倫比亞、智利、巴西、秘魯 1/2(年卅晚),20/4 美加西岸賭城團 10/12/14天 \$9.550.起

澳紐 16天\$17,900. 9天\$9,980.

看澳洲投資移民遊覽團。 22/12,2/2,B/3,12/4

印度、尼泊爾12天\$9,988 印尼、巴里、日惹、椰加達 7天\$4.980. 6/8天 \$3,290. 達星期日上午出發 曼谷芭堤雅豪華團 7天 \$2,480. 连星期六出级 大嶼山銀鑛灣酒店\$165.

西沙灣酒店

田園類舞會 JE EL 大漢

專車由尖沙咀接送,名貴獎品抽獎,每位砥收\$150。 又一佳節當前,聖誕夜向隅嘉賓,訂座請早

●除夕夜,全港最佳露天舞會節目,享受一流西部田園音樂及燃烤。

● 西沙灣田園樂隊不停演奏,節目由下午六時半起至午夜十二時半。

美味燒烤食品包括火雞、野味及其他精美食品,飲品任君品嚐,連

- 元旦日中午自助強,每位只收\$70。
- 食品豐富新穎,到臨還奉送小孩禮品。

- 元旦夜新年大飱,每位只收\$75。

西沙灣酒店 西貢大網仔道 查詢電話:3-2814411。

中環皇后大道中金寶表行

漢口道漢中大厦順風旅行社

飱劵代售處:

彌敦道宇宙旅行社

3-953227 3-916713 機票部專線: 3-916716 5-215494

歡迎工廠・社團委託・特價優待 九龍旺角彌敦道 655號胡社生行18字 中環德輔道中19號環球商場349室 九龍總社(星期日及公衆假期照常辦公)

節省時間·節省團費·減少行車時間24小時 高級四天\$ 1670九天\$ 2720 乘搭華航 天天出發 華航雨程內陸機(台北一花蓮・高雄一台北)

獨家住宿台北,最大、最新、最豪華之環亞大飯店ASIAWORLD PLAZA 旺季乘華航乃最佳保障:機票價錢最貴·回程班次最多· 台北機票十酒店(天天出發) 台証\$ 120

農曆新年加班團・開始接受報名・

包括暢遊:東京廸士尼樂園,台灣六福村野生動物園 六天·八天·九天由\$ 3290 起

先遊日本·再遊台灣 *雨地名勝·一次遊覽* *節省金錢·節省時間* 逢星期一、二、五、六出發(乘搭華航

聖論 7055 : 22 12 25 12 24 12 25 12 26 12 27 12 26 12 26 12 26 12 27 12 17 12 17 - 豊麗野年加班: 128 1, 28 1, 38 1, 28 1, 31 1, 1, 1, 2 年前 1, 2 2 年初十 1, 5 2, 1 2, 7 3, 6 4

> 四天、五天、由\$ 2700起(1)

免费享用傳統皇帝享受之上伎生「藝宴 *全程住宿凱悅、華克山莊、高麗娜等五星大酒店 *膳食一流,早機去,晚機返,回程停留台北不另收費 *免簽証,持緣印者可參加,團團獨立,專人領隊 逢星期一、三、五、六出發

夏菲島蒙地卡羅

港渥市簡介 LAOAG(港運市)乃菲律賓最新發展之旅遊 區,有非島蒙地卡羅之稱,充滿傳輸色彩,亦 是總統之故鄉。市內最新落成之五星級渡假大 酒店・附設豪華賭場・毗鄰之芭里漠沙灘・長 約九公里,風光明媚,環境幽美、特設各種水 上及學上活動,令每一位遊客,均能在陽光與 海灘之中,享受優悠自在的樂趣。

LAOAG 三天精選行程

第一天:香港一港渥市 夜宿怡高蘭地渡假太酒店 第二天:洛渥市一市內觀光一自由博彩 第三天:芭里澳海灘一香港

坻過去鄰埠,

三天超值遊

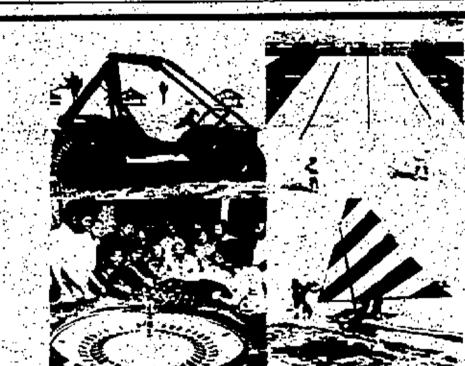
派收\$ 998 豪華客機・一流酒店 創新行程·妥善安排 超值享受·報名從速

五、日出發 怡高蘭地渡假大酒店

怡高蘭地渡假大酒店乃淺遲市一座最新落成之五星 級西班牙式渡假大酒店,設備完善,氣派不凡。內 設豪華賭塲、高爾夫球塲、網球塲、餐廳、咖啡室 · 涼池、蒸汽浴室及現代化之的士高夜總會。豪華· 客房內現代化設備齊全,令旅客有實至如歸之感。

AERO FILIPINAS

(排名不分先後)



超鹏旅行社 九龍彌教道100號東英大厦G 26室 3-7243668 金輝旅運貿易公司

3-7242926 3-7241863

九龍彌敦道655號胡社生行1010室 3-916347 3-968132 麒麟旅遊 九龍漆成圖2號金時商業大厦805室

康年旅行團 香港皇后大道中14號大夏行1007室 5-257148 5-224765 聯達旅運公司 3-7216382 3-661142

九龍漢口道8號漢中大厦3樓C 海帝旅運有限公司 九龍漢口道17號新聲大厦1304室 3-7237820 3-7238252

賓得旅運社 九龍彌敦道229號周生生大厦803 3-7238080 3-7236996

友人旅遊 九龍彌敦道570號基利商業大厦1203章 桑意(國際)旅業有限公司 九龍赫德道2A首邦行203室 3-678926 3-7231890

請向以下各大旅行社查詢) 登暉旅運(香港)公司 九體彌教道655號胡社生行1701室 3-969218 5-250161

富士東方旅運 九龍登打士街56號栢裕商業中心1415室 3-307676 3-320623 寶偲旅遊有限公司 九龍彌敦道601號廖創與銀行大厦1415室 3-452021 3-452682

昌廣旅運有限公司 香港宣后大道中31號陸海通大厦203室 5-262094 5-225065 捷航旅運社 中環士丹利街16號戰利商業大厦803室 5-228849 5-223447 金安旅遊

明辉旅行社 九龍彌敦道721號臺比銀行大厦607室 3-916711 順威旅行社 九龍彌敦道721號華比銀行大厦706室 3-967828 3-945657 元寧旅行社有限公司 九龍登打士街56號档裕商業中心1711室 九龍漢口道漢口中心203A 室 · 官塘應單道15號裕民商業大厦8樓D座"

3-320901 3-303703

第一好旅行社 九髓彌敦道744號道亨銀行大厦1001室 3-918783 3-324338 嘉禾旅行社有限公司 九龍漢口道17號新聲大厦704室 3-7238882 3-7238818

3-693922 3-693083

活

香港康運旅運中心 九龍荔枝角道33號鍾鴦中心日14室 3-818951 3-808955 金門旅遊公司 九龍登打士街栢裕商業大厦2010室 3-319151 海威旅遊有限公司

卓運有限公司 香港中環擺花街45號年利商業大厦3字 5-455855 5-455885

旅遊有限公司

(IATA) 45備展借機票:主葉圖、加拿大 李州、軍南亞各地從的查詢

医二氏性蛋白 化多形多银矿基层 人名巴尔

畅遊日本東京,箱根,富士山,濱 名湖・白絲瀑布・伊豆・京都・奈 良・名古屋・大阪・廸士尼樂園及 新幹線(子彈火車)。住宿一流酒 店・乘 747 珍實客機・早機去,夜 機返,唯一直航大阪,東京返港, 不用坐內陸機・獨立成團・專人領 除。天天出發 \$4050

東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發\$3290 北海道強士尼七天團 造星期日\$4290 強士尼韓國九州九天團 逢星期二\$4890

3-841399 3-314614.

暢遊鹿兒島,棲島火山,指宿,長 崎鼻,池中湖,霧島,宮崎,和平 台。自然野生動物園,大分水族館 ·别府 · 地獄溫泉 · 阿蘇火山 · 熊 本古城、天草五橋、雲仙、長崎、 福岡・天滿宮・櫛柚神社等・住宿 一流酒店,獨立成團,專人領除。 強士尼九州東京九天團,則在東京 住兩晚,加遊廸士尼樂園。

廸士尼九州東京九天\$ 4590 独土尼九州東京七天\$3790 连星期二 鹿兒島九州八天 \$4160 逢星期三

畅遊澳門名勝,包括主教山,跑狗 場・大三巴牌坊・観音堂・澳門娱 樂場,賽馬車會等,住宿最豪華之 **號悅酒店,享用酒店內各項娛樂設**

特約代理澳門凱悅酒店 HYATT REGENCY MACAU 酒店十船票十早餐 天天出發 \$ 290 起

天天出發

71

暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山, 伊奥蘭尼皇宫,洛杉磯,和路廸斯 尼樂園,聖地牙哥,環球片場,拉 斯維力斯 (賭城),大峽谷,三藩 市·金門大橋·雙峯山·漁人碼頭 ,加州紅木林,沙沙利圖,溫哥華 士丹尼公園・煤氣鎮・加碧蘭盧 吊橋等。真人領隊・住宿一流豪華 大酒店。逢星期日 BIG TOP 747 出發。

美國西岸七天 \$6490 \$9390 美國西岸十天 \$11690 美加西岸十一天 加拿大東西岸豪華團 \$6890起 黃金海岸八天要華凱

暢遊布里斯本・黄金海岸・海洋世 界,雪梨歌劇院,雪梨塔,澳洲首 都坎培拉,新金山—墨爾本,蘇 非力山·樹熊動物園及雪梨港遊船 河等。乘搭溴航珍寶 747 客機及多 程內陸機免刑車勞頓之苦。膳食以 **適合香港人口味之中菜爲主,獨立** 成團,專人領隊。免費代辦簽証。

暢遊檳城・蛇廟・極樂寺・臥佛寺

,猴子公園,丹椒武雅海灘,太平

湖,怡保,霹靂洞,孁頂高原,賭

場,清水岩,黑風洞,清眞寺,吉

隆坡·星加坡·聖陶沙島·花葩山

,裕華園,飛禽公園,曼谷,鱷魚

湖、古城、著名佛寺、芭堤雅、璜

瑚島等名勝,多晚夜總會,住宿一

流大酒店。專人領隊,團團獨立。

逢星期一 出發 八天 \$6990起



旅遊有限公司 4、磁热和使图制内引进40、键(1945)

大海 医乳 电流体验 化二甲二甲磺甲基二甲二甲

4、大马連合为10、44、26个4支系属类型(42) 韓

用,往花点1分4岁期9份,众至于"年"(595)年 票務部: ATAL 特備庫價機票在美國、加拿大。 。東南亞各地歡迎查詢 東韓電視差13 1030333 - 3 3289 - 5 5-343068 3-320955 - 0-465473

・ 5 特書等で・・・・ 短い本。 (1) (4)

全港最豪華・成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝,碧瑤,文化 村(千島縮影)太高地,艾蘭廸, 賭塲・百勝灘・急流飛瀑。全港獨 有漫遊瑪麗半島,住宿馬尼拉五星 超級豪華麗晶,鄉村,及碧瑤號悅 大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴 射客機、觀光時間充足,節目豐富。 團團獨立,專人領隊,最佳導遊 為你服務。

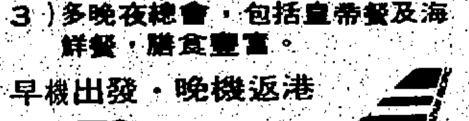
天天出發,早出晚返 七天超值\$2150

暢遊奮名佛寺,玫瑰花園,桂河橋 大佛統。水上市場。大皇宮、芭 堤雅·珊瑚島·東芭文化邨·鱷魚 湖·人妖花街·四面神·奇妙樂園 等住宿一流大酒店。

天天出發 本国特點: 1)住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。 2)新增行程有泰國強士尼之稱奇 妙樂園設備一流。

早機出發・晩機返港 七天\$ 2480

鮮餐·膳食豐富。



暢遊清邁市,雙龍寺、泰皇夏宫、 美人窩。苗人村,布吉島,華牙灣 ・占士邦島・芭樂海灘・神仙島> 著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋・大 佛統,水上市場,大皇宫,芭堤雅 ·珊瑚島,鯔魚湖,奇妙樂園等。 住宿一流大酒店,獨立成園,專人

領隊。本團特點: 1)乘早楼出發,晚機返港。2)清邁往曼谷乘內陸機。 4)新增行程有泰國強士尼之稱奇 妙樂園。 逢星期二、日出發

八天清道\$2890 逢星期六出發布吉島 七天 \$ 2990

是世界等。陳樹近港 暢遊台北,陽明山,故宮博物館,

野柳,地獄谷,日月潭,阿里山, 高雄・澄清湖・彰化・台中・梨山 ,天祥,花莲,六辐村野生動物園 ,忠烈詞等。住宿一流豪華大酒店 ・獨立成團・事人領隊。早機直航 高雄,台北返港。

台北住財神,統一等豪華大酒店, **村加太陽城及豪華夜總會,分社直** 營。保証滿意。 八天\$ 2510 天天出發

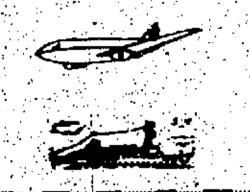
七天\$ 2300

逢星期四、日出發

7

逢星期一、六出發 馬星七天\$ 3580 馬星泰十二天\$4580







郭日橋基

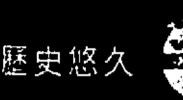
便讀者

鼎力支持贊助

北海道觀光協會

日本航空公司 日本觀光振興會

-261072, H-261073



信用可靠

非 日本鹿兒島南北九州廣島八天豪華團\$ 4180 逢星期四出發

律 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團 \$ 4480 逢星期六出發

了 非律賓 (碧瑶,百島) 七天豪華團 \$ 2150 逢星期一、三、四、六

\$ 3290逢星期二、四出發

\$ 4050 天天出發

\$ 2480 天天出發

曼谷布吉島七天豪華團 \$ 2850 逢星期四出發

\$ 2300 逢星期二、三、四、六出發 台灣七天豪華團 \$2510 逢星期二、三、四、六出發 台灣溪頭八天豪華團

台灣阿里山九天豪華團 \$2720 逢星期二、三、四、六出發

美國西岸八天豪華團 逢星期三出發 \$6980 美加西岸十二天豪華團 \$ 1 1 4 8 0 逢星期三出發

馬星(檳城)七天豪華團 \$3590 逢星期一、四、六出發 \$ 2700 逢星期二出發 曼谷、淸邁芭堤雅七天豪華團 \$4290 逢星期四出發 泰馬星十天豪華團

歷史悠久*專業旅遊 有服忍司

日 本州富士山廸士尼六天豪華團

本 本州富士山廸士尼八天豪華團

中環原局做際現主 分社:头沙明强致消23燃锅损失611字 - 阻 角弾教 前636集銀行中の17学 - 駐 角佛敦 第582》信和中心10字 登出地位站的 豐中心 6分录 西埃 A 22 "奎丁"朝九至晚为"狮公" **《异项目的繁殖人**》 中環5-211411 年月明3-676171 班角3-31928 全泰國®Theu

清邁・曼谷・芭堤雅・布吉島 清邁四天S2190 七天S2700 八天S2880 芭**提雅四天52150 曼谷六天**\$2300 七天\$2480 布吉島七天豪華團\$2890(雙程內陸機)

天天出發·乘泰航早機 本團優點:

①乘泰航A300豪華客機、早去晚返。 ②清邁——布吉島乘泰航內陸機。 _③曼谷住最新落成之文華、皇宮等大酒店 4) 芭堤雅住最高級之假日、皇家大酒店

全台灣巴會

台北·高雄·阿里山·日月潭·花蓮 台北四天\$1690 豪華七天\$2300 九天\$2720 花莲五天\$1880 高級七天\$2390 九天\$279 阿里山澎湖列島八天\$2590 (雙程內陸機) 天天出發·乘華航早機

本国優點: ①乘華航 747 豪華客機,早去晚返。 ②華航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北) ③台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國

阿里山賓館、高雄住園山。 台証 \$ 120

節目最豐富、暢遊淸邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、 雲頂賭場、吉隆坡、檳城。 清邁泰馬星十二天\$4580

馬星泰九天\$3890 十一天\$4350 馬星泰(布吉島)十天\$4290 馬星豪華七天\$3530

菲律賓

七天豪華團 \$2150 逢星期一、三、六、日出發

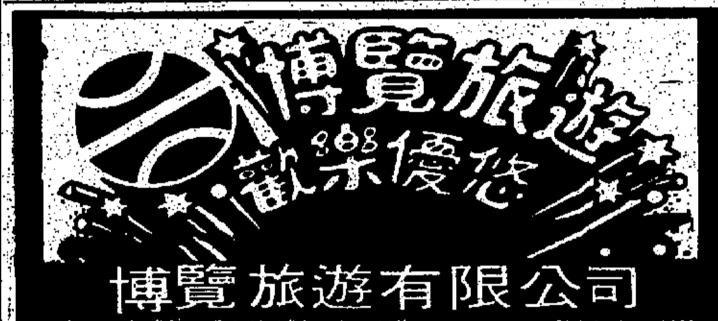
逛街購物·免除乘車往返之苦

乘國泰747豪華客機 早機去、晚機返、足七天 暢遊:馬尼拉市、碧濤林、碧瑤 蘇碧灣、百勝灘急流 住宿:最高級之喜來登大酒店一 五星級市區酒店、方便團友 逢星期一、二、四、六、日出發

日本韓國二 日本本州八天 \$4050 富士山廸士尼樂園六天 \$3290 逢星期一、二、三、六、日出發 (乘國泰) 韓國九州鹿兒島八天\$4200 逢星期一、三、四、五出發(乘華航767) 日韓聯遊豪華團八天 \$4290 九州鹿兒島本州八天 \$4590 **\$4160** 九州鹿兒島八天豪華團

\$2700

旅遊送舊



崇務集線:1/-241292 らで41365 星期日長会康飯期印版

大阪・奈良・京都・名古屋・濱名 湖・五合目・富士山・子彈車・箱 根・東京・美加多夜總會 七天、八天由\$3290^起

新增:東京廸士尼樂園(包套票) 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖③東芝 科學館(4)橫濱中華街(5)大石寺

先飛大阪、東京返港、減少行車16小時 ★乘日航747客機、早機去·晚機区。 *住太陽城、山中湖等一流大酒店。 天天出發(回程可停台北)

全泰國

乘器航直飛清邁清邁—曼谷乘內陸機 清邁四天、六天、七天、八天由\$2190起 由\$2150起 **昼**谷四天、五天、七天 全港獨有:①長勝灘 ②仙猴山 ③遇邏人工海浪園 | ④東芭文化村 ⑤泰國夢幻遊樂園 ⑥芭堤雅嘉樂斯 *三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多。

*母谷住最新、最大、最豪華之拉瑪花園大酒店。 芭堤雅住有私家海灘之Royal Cliff Hotel。 *乘泰航、早機去、晚機返。 天天出發(可延期返港

ノノン 当該 行線全港最靚豪華團 王丁万 直飛高雄·台北返港 阿里山・墾丁・溪頭・花蓮・野柳

野生動物園・地獄谷温泉・佛光山 台四 第1690 ^里 第山天 \$1880 岛天 \$2300

環島阿里山八天\$2510 *高雄入·台北走*內陸機:花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2720 * 台北入·台北走*內陸機:台北—花蓮 高雄—台 *乘日亞航、華航、早機去、晚機返

天天出發(回程可由台北、高雄返港

模城

韓國四天豪華團

新①皇城江沙②美馬高原③長勝灘 ④仙猴山⑤遙遊人工海溟園 增⑥東芭文化村⑦芭堤雅嘉樂斯 ##\$ 3430 ##\$ 4350 新加坡直飛模域,節省行車3小時 其律實 聲遙·太實郡 首中寶 音島·碧濤林

高級七天\$2150 天 出象





景星旅遊有限公司 香港皇后大道中64-70號連卡佛大厦 1104室 電話:5-211251-3・5-235078-0・5-266483 星期日及公衆假期照常營業)

香港旅行社協會會員・國際華商觀光協會會員

北京一建國、華都飯店。 上海一華僑、國際、上海賓館、

杭州一花家山、花港、浙江及杭州飯店 南京一金陵飯店 桂林一爆山飯店。

香港出單,妥善快捷 代訂春節期間香港一上海 香港一廣州一香港機栗、酒店

新春直航五天超值 2月1,5,6, \$ 2, 190 \$ 2, 290 舒適、快捷 乘直航包機來回

\$ 2,190起

月30, 2月4,6

北京六天高級團\$3890起

锡遊:天安門、故宫、頤和園、萬里長城、十三 凌、北海公園、天壇、臥佛寺等等。 *乘直航飛機來回,住宿豪華賓館套房。 日期:1月30 2月1,2,3,4

江南八天直航團\$4090起 2月2,3,4,

長江樂園珠海賓館 二天\$438 澳門凱悅 三天\$ 590 * 雙體噴射船來回 * 全程食宿一流

* 天天出發



本

七天\$4390 六天\$3290 本州廸士尼 九州本州廸斯尼八天\$4590 (包廸斯尼套票)

住太子、華盛頓大酒店 (回程可停台北) 代訂日本東京各大酒店

后大道中十四號大夏行1007室

回程可停台北)

代訂漢城、華克山莊酒店

亟 新增能仁滑雪場四天\$2700 五天\$3000 華克山莊、神井湖 免費享用傳統皇帝式伎生藝宴 住漢城總統大酒店

韓日本州廸斯尼八天\$4590

農曆加班團:罗、贺、罗、罗、龙、龙、龙、龙、龙、龙、

六天\$2380 七天\$2480 (雲仙樂園、遷羅花園)八天\$2190 住宿曼谷五星級大酒店

芭堤雅西班牙式酒店

(代訂曼谷各大酒店)

、阿里山、高雄四天\$1670 七天\$2300 乘中華航空公司 | 雙程內陸機 | 八天\$2510 縮短行車時間

台北住希爾頓、中泰 台証\$150 高雄華園 (代訂台北各大酒店)



ズに 対 方に ガエ 活上

北京

鄭州開封

1月29, 2月1,3 10天\$ **2788** 1月29, 30, 九天火車歐 **2298** 1月29, 2月1,3 1月29, 2月1,3 1月29, 2月1,3 1月30, 2月2,4 京濱林陽春州 10天\$ 2788 1月31, 2月2, 4 十二天\$ 2998 1月29, 30, 1月28, 31, 2月1 九天不去開封 1月29, 2月1, 3

湖南洞長衡 少洛鄭開登 安陽寺州封封『南岳湖沙山』寺陽州封封 九天\$ 2198 8天航空區 3298 六天火車團 軟臥上飛機回

2 月1,3,5 日 8天火車團\$1798 1月30,2月2,4

海南島 環島遊 \$ 1988 月29,31,

從南廣 三天 388日日有團天天出發 化 山 州 四天\$ 688 2月1,2,4,

少數民族 特色遊 連連藻丹南韶 藤武 藤川山山寺開 7天\$ 988 1月312月24日

秦華直通巴士栗。

山寺關嶺 四天\$ 688 五天\$ 798 五天\$ 848 2月1,3,5,日 2月1,2,3,4,5,

粤港汽車公司委託特約

代售:廣州、潮汕、海

陸豐、東莞、惠州等。

飛翔船及各國機票廣州白天鵝 中國大酒店從化溫泉豪華套房

本社代訂:澳門各大酒

店、直通火車、星湖、天湖輪·

星期日及公衆假期照常營業》

星從西廣 湖化樵州 四天\$ 688 五天\$ 848 1月31 三天\$ 598 三天\$ 638 2月2,4,四天\$ 668 2月1,2,3,4,5, 2月1,2,3,4,5, 2月1,3,5日 2月2,4,6

中山溫泉

二天\$528

三天\$698

日日有團



費用包括:

暢遊馬尼拉、碧瑤 百勝灘、大高地 火山湖等地 (逢星期六、日出發)

泰

五天還神團 六天超值團 七天豪華團

\$2120 \$2300 \$2480

暢遊: 四面佛,水上市場,皇宮,玉佛寺, 暹邏花園,鱸魚潭,珊瑚島。

九龍尖沙咀彌敦道100號東英大厦 地下商場G 26室 3 — 7243668

乘搭豪華客機往返、住宿五星級酒店、豐富晚餐及美式 早餐,市內觀光,遊覽淺渥市之名勝古蹟,西班牙式建 築及環境優美之總統皇宮,壯麗優雅。另外九公哩長之 海灘,景色怡人,設備完善,有風帆、滑浪、水上電單

車及沙灘車等,令人留連忘返。

\$2150